



RÉSIDENCES POUR PERSONNES ÂGÉES

MOINS DE PLACES **DISPONIBLES**

CHARLES POULIN Les places disponibles dans les résidences pour personnes âgées à Saint-Jean-sur-Richelieu se font plus rares. Un récent rapport dont *Le Canada Français* a obtenu copie révèle que le taux d'inoccupation a chuté à 3,1% au cours des derniers mois, une situation qui ne s'était pas vue depuis 2009. Si l'offre fluctue à la baisse, la demande ira toutefois en augmentant avec le vieillissement de la population.

Page B-2

Photo TC Media - Rémy Boily



Équiparc dans une usine plus grande à Iberville

PAGE B-3

ÉDITORIAL

Le déclin de l'empire américain

PAGE B-4

ÉDITORIAL DU CITOYEN

Un milieu humide qu'il faut protéger

PAGE B-5



POUR TOUT ACHETER ET TOUT VENDRE, près de chez vous

PETITES ANNONCES CLASSÉES

PAGE B-10

LOCAUX COMMERCIAUX À LOUER
1 500 À 5 000 PIEDS CARRÉS

Phase II



QUARTIER DES PATRIOTES

170, boulevard Industriel, Napierville



GROUPE LAROCHE

groupelaroch.com - 819 340-0229



Tim Hortons

Beau-soir

LAVE-AUTO

RÉSIDENCES POUR PERSONNES ÂGÉES

Les places se font plus rares à Saint-Jean

CHARLES POULIN
charles.poulin@tc.tc



Les places dans les résidences pour personnes âgées se font plus rares à Saint-Jean-sur-Richelieu. Le taux d'inoccupation a grandement chuté au cours des 12 derniers mois pour atteindre 3,1%, le plus petit taux enregistré depuis 2009.

Le «Rapport sur les résidences pour personnes âgées 2016» publié au cours des derniers jours par la Société canadienne d'hypothèques et de logement (SCHL) révèle que le taux d'inoccupation des résidences johannaises est passé de 7,5% en 2015 à 3,1% en 2016, une diminution de 57% des places disponibles.

Cette baisse est fortement attribuable à la popularité croissante des appartements et chambres plus luxueuses. Le taux d'inoccupation des places dont le loyer mensuel est supérieur à 1900\$ est passé de 15,7% à 2,8%.

Le loyer moyen a quant à lui progressé de 3,3% pour s'établir à 1692\$. Une simple chambre coûte désormais 1611\$ par mois, un studio 1407\$, un appartement d'une chambre 1836\$ et un appartement de deux chambres 2105\$.

La SCHL inclut dans son enquête les résidences qui ont au moins une unité non subventionnée, qui ont ouvert leurs portes depuis au minimum une année, qui possèdent dix places ou plus, qui offrent un service de repas, qui n'admettent pas uniquement des résidents requérant des soins de longue durée complexes et qui comptent au moins 50% de locataires âgés de 65 ans et plus. Cette année, l'enquête réalisée en février comprend 13 résidences de Saint-Jean-sur-Richelieu qui totalisent 1532 places.

COMPLET

Du côté de la Résidence les Trois Violettes, on confirme être assez près du 3,1%.

«Nous sommes dans la même moyenne, confie la directrice générale, Claire Lebeau. Notre taux est relativement stable au fil des ans.»

Elle constate que les gens ont tendance à donner une réponse assez rapidement lorsqu'ils veulent être hébergés dans la résidence. «C'est normal, précise-t-elle. Quand il n'y a pas beaucoup de places, ils ne veulent pas être pris au dépourvu.»

Deux autres résidences rejointes par le journal avisent que leur taux d'inoccupation est moins élevé que celui présenté par la SCHL.

«Ça va très bien pour nous, indique pour sa part le directeur général de la Résidence Samuel-de-Champlain, Sylvain Gauthier. Notre ratio de vacances est de moins de 1%. Nous avons toujours quelques studios qui roulent, mais c'est à peu près tout. Disons que mes patrons m'ont aidé avec une belle résidence et des services qui facilitent la tâche de location.»

Même son de cloche du côté de la Résidence du Haut-Richelieu, qui offre majoritairement des places pour les personnes aux prises avec des problèmes cognitifs. La directrice générale, Josée Surprenant, signale qu'elle affiche complet.

«Nous avons même une liste d'attente, ajoute-t-elle. Dès qu'une chambre se libère, elle est relouée. Ça fait deux ans que nous avons un taux d'occupation de 100%. C'est un beau problème à avoir.»

Mme Surprenant sait par contre que ce ne sont pas toutes les résidences qui sont pleines. Elle-même réfère des gens ailleurs s'ils ne peuvent pas attendre trop longtemps.



Les chambres comme celles de Jacqueline Carreau-Gervais sont rares à la Résidence Samuel-de-Champlain. C'est qu'elles sont presque toutes louées.



Sylvain Gauthier croit que la clientèle typique des résidences va augmenter au cours des prochaines années.

REVENTE

La situation à Saint-Jean-sur-Richelieu est plutôt particulière lorsqu'on la compare au reste du Québec. La baisse a été beaucoup moins importante ailleurs dans la province. Le taux d'inoccupation est passé de 7,3% en 2015 à 6,8% en 2016.

L'économiste principal de la SCHL au Québec, Kevin Hughes, mentionne que l'offre dans la région n'a presque pas bougé au cours des 12 derniers mois. Ce sont les places libres écoulées qui ont fait diminuer le taux d'inoccupation.

Une des raisons qui poussent les gens à emménager dans une résidence pour personnes âgées est leur capacité de financer ce type de logement.

«Il existe plusieurs leviers de financement, comme les crédits de soins à domicile. Mais la capacité de payer est intimement liée à la vente de sa maison, et donc au marché de la revente résidentielle, fait-il remarquer. Lorsque le marché est à l'avantage des acheteurs, ça retarde la vente de la maison et donc le passage en résidence.»

La baisse du taux d'inoccupation à Saint-Jean-sur-Richelieu coïncide justement avec une bonne reprise du marché

de la revente. Les chiffres de la Fédération des chambres immobilières du Québec (FCIQ) du premier trimestre de 2016 (janvier à mars) montraient une augmentation des ventes de 30%. La FCIQ chiffrerait à 18% la hausse pour la période allant d'avril 2015 à mars 2016.

FUTUR

M. Hughes constate que nous sommes littéralement au seuil d'accélération du nombre de personnes âgées de 75 ans et plus au Québec, soit l'âge typique d'arrivée en résidence. Cet état des choses devrait faire pression sur la demande au cours des prochaines années, et donc sur la construction de nouvelles places.

Le directeur général de la Résidence Samuel-de-Champlain, Sylvain Gauthier, remarque la même tendance.

«La demande est grandissante et les ressources d'hébergement sont insuffisantes, observe-t-il. Notre clientèle va beaucoup augmenter au cours des dix prochaines années. Mais les gens sont aussi plus en forme et vivent plus vieux. La moyenne d'âge à la résidence était d'environ 76 ans en 2006. Aujourd'hui, nous sommes à 84 ans.» ■

TAUX D'INOCCUPATION DES RÉSIDENCES POUR PERSONNES ÂGÉES

ANNÉE	TAUX D'INOCCUPATION	LOYER MOYEN
2009	12,3%	1170\$
2010	7,6%	1156\$
2011	5,1%	1358\$
2012	3,8%	1362\$
2013	13,1%	1490\$
2014	6,6%	1522\$
2015	7,5%	1638\$
2016	3,1%	1692\$

Une quinzaine de postes à combler chez Tremcar

Tremcar Inc, une entreprise dont le siège social est établi dans le secteur Iberville, vient de rapatrier ses lignes de production de citernes montées sur camion en aluminium dans la région suite à la fermeture de son usine de Toronto le mois dernier. Les besoins d'ouvriers compétents à son usine de Saint-Césaire sont par conséquent importants.

Mélanie Dufresne, adjointe au président et responsable des communications, précise que des soudeurs-assembleurs, des journaliers et des ouvriers

spécialisés sont recherchés. En tout, une quinzaine de postes doivent être comblés pour respecter les délais de livraison pour les citernes de pétrole et de matériaux secs, plus particulièrement pour le quart de soir.

L'entreprise offre un salaire compétitif et des avantages sociaux intéressants. Les formations pour les machines au laser, au plasma, au seamer et au pull-max pour rouler les anneaux s'offrent de soir ou de jour lors de la production selon les besoins précis.

PROJETS

Mme Dufresne précise par ailleurs que de nouveaux projets sont sur la table. L'entreprise a entre autres l'intention de déménager une autre de ses entreprises dans la région. Asyco, qui se spécialise dans la production de citernes vacuum, dessert entre autres les compagnies spécialisées dans le nettoyage de l'environnement (vidange de fosses septiques, huile de restaurant, déversements chimiques, etc.) et les centres de filtrations d'eau en services de réparation et en fournitures de toutes sortes.

Elle emploie actuellement une dizaine d'employés. Tremcar Inc. souhaite la rapprocher, idéalement à l'usine de Saint-Jean-sur-Richelieu ou encore à celle de Saint-Césaire.

INFORMATIONS

Pour obtenir de plus amples informations sur les emplois offerts, on vous invite à consulter le site Web de l'entreprise à l'adresse suivante: www.tremcar.com. Un formulaire de demande d'emploi est également disponible en ligne au <http://www.tremcar.com/carriere/>. ■

PARC INDUSTRIEL D'IBERVILLE

Équiparc dans une usine deux fois plus grande

GILLES BÉRUBÉ
gilles.berube@tc.tc

Sa clientèle se recrute principalement dans le secteur municipal, qui représente environ 60% de ses activités.

À la suite d'un investissement de 3 M\$, la compagnie Équiparc, de Saint-Jean-sur-Richelieu, loge maintenant dans une usine deux fois plus grande. En plus de répondre aux besoins de croissance de l'entreprise, les locaux améliorent son efficacité.

Au début de l'automne dernier, la compagnie Équiparc a entrepris de doubler la superficie de son usine de la rue James-Brodie, dans le parc industriel E.L.-Farrar, à Iberville. Les travaux sont terminés depuis le mois d'avril, précise Nicolas Thuot, directeur général de l'entreprise. Depuis, la compagnie a réaménagé sa ligne de production pour en améliorer l'efficacité et mieux utiliser le nouvel espace disponible.

La semaine dernière, M. Thuot a invité Le Canada Français à constater le résultat. La superficie de l'usine est passée de 22 800 à 46 000 pieds carrés. En plus des bureaux administratifs, tous les départements disposent d'une aire de travail beaucoup plus spacieuse.

Fondée au début des années 80, Équiparc a longtemps eu pignon sur la route 133, entre Iberville et Sabrevois. En 2008, elle s'est installée dans le parc industriel d'Iberville. Elle a déjà procédé à un premier agrandissement en 2012. Ces dernières années, elle connaît une croissance soutenue. En 2015, son chiffre d'affaires a bondi de 25% et sa hausse devrait osciller autour des 20% cette année.

MOBILIER

La compagnie se spécialise dans la fabrication de mobilier urbain tel que les bancs publics, les poubelles, les bacs à fleurs, les tables à pique-nique. Elle s'inscrit dans le créneau de haut de gamme, un marché encore en développement, selon M. Thuot.



Tous les départements disposent d'une aire de travail spacieuse.

Les autres clients sont des ministères, des institutions gouvernementales et des promoteurs de grands ensembles immobiliers, tant dans le domaine résidentiel que commercial.

Selon M. Thuot, il y a un souci grandissant d'embellir l'espace public. Les clients ne se contentent plus d'un mobilier utilitaire. Ils cherchent aussi à améliorer l'environnement. Équiparc offre des produits qui allient le design, la qualité et la durabilité, note M. Thuot. Ses matières premières sont l'acier, l'aluminium, les matériaux composites, le bois, dont l'ipé, une essence exotique recherchée.

COLLECTIONS

Pour concevoir ses collections, Équiparc travaille autant avec des designers renommés qu'avec des créateurs émergents, souligne M. Thuot. L'objectif est de lancer une nouvelle collection complète chaque année. L'entreprise se positionne comme un précurseur des nouvelles tendances. En plus d'offrir ses gammes en catalogues, elle est en mesure de les adapter sur mesure selon les besoins des clients.

Elle fabrique aussi des produits uniques conçus pour des projets spécifiques. Ce genre de commandes provient habituellement d'architectes. Elle a ainsi à son actif le mobilier de la Promenade Samuel-de-Champlain, à Québec, celui du Quartier des spectacles et celui du Quartier international, à Montréal. M. Thuot convient qu'il s'agit de cartes de visite prestigieuses quand vient le temps de solliciter un client.

AILLEURS

Par ailleurs, la compagnie est aussi présente sur le marché des autres provinces canadiennes et celui des États-Unis. Selon



Chantal Bégin, commissaire à l'industrie, Nicolas Thuot, directeur général d'Équiparc, Michel Fecteau, maire de Saint-Jean-sur-Richelieu et Erica Zoia, directrice générale du Conseil économique.

M. Thuot, le marché américain est difficile à percer. Au Québec, la compagnie n'a qu'un véritable concurrent dans le créneau du haut de gamme.

Aux États-Unis, on en compte une dizaine tous bien établis et bien connus. Et aussi beaucoup

plus gros, observe notre interlocuteur. Même avec l'avantage du taux de change, il est difficile de se démarquer d'eux.

Avec l'agrandissement, Équiparc comptait consolider les 45 emplois qu'elle maintient. Depuis l'annonce du projet, elle

en a créé cinq. Par ailleurs, elle vient d'acquérir de la Ville de Saint-Jean-sur-Richelieu une parcelle de terrain supplémentaire qui doit servir à moyen terme pour l'entreposage extérieur, mais aussi pour un futur agrandissement. ■

FILIALE D'ÉQUIPARC

Électro-Spray génère sa propre clientèle

Filiale d'Équiparc, la compagnie Électro-Spray génère sa propre clientèle dans une niche bien précise.

Dans le but d'améliorer la qualité de ses produits, Équiparc a commencé, dans les années 2000, à peindre les composantes métalliques de ses produits avec de la peinture électrostatique. Ce procédé offre à la fois un fini de qualité et très résistant sur les métaux. Cette peinture adhère bien à l'aluminium, contrairement à la peinture liquide.

Avec ce procédé, les pièces de métal sont accrochées à un support transmettant un faible courant. La peinture projetée sur les pièces est en poudre. Elle adhère au métal par l'électricité statique. Chauffée dans un four, elle fond littéralement avant d'être cuite sur la pièce.

SOUS-TRAITANCE

Quand elle a opté pour ce type de peinture, Équiparc a d'abord fait appel à la sous-traitance. Puis, lorsqu'elle a décidé



Les pièces sont peintes avec de la peinture en poudre.

de se doter de ses propres installations, elle ne générerait pas le volume nécessaire pour les occuper. C'est dans ce but qu'elle a créé Électro-Spray.

Elle offre ce service à d'autres entreprises, mais aussi à des particuliers, note Nicolas Thuot, directeur général d'Équiparc. Il n'est pas rare que des propriétaires de voitures de sport viennent faire peindre les roues de leur bolide.

Si elle offre ses services en sous-traitance, Équiparc y fait aussi appel. Ainsi, toutes les composantes métalliques de ses produits sont fabriquées par des sous-traitants, la plupart établis dans la région. Elle échange d'ailleurs des affaires avec ses voisins, Métal Sygma et Pro-Ballast. L'entreprise se charge uniquement de la finition des pièces métalliques. ■

FRANC
PARLER

Déplorable!

La semaine dernière, un lecteur nous a fait parvenir une photo d'un immeuble de la rue Richelieu, en face du cinéma Le Capitol, qui menace de s'effondrer. L'état des briques donne d'ailleurs à penser que c'est imminent.

Ceux qui passent devant ce bâtiment qui a déjà accueilli un restaurant n'en reviennent pas de l'état de détérioration des lieux. C'est comme s'il était à l'abandon, mais il est clair que des gens y vivent. On remarque d'ailleurs leur présence à l'occasion.

La Ville de Saint-Jean-sur-Richelieu a déjà eu à intervenir pour qu'un ménage soit fait à l'arrière de cet immeuble qui fait face à la rivière. Un grand ménage, doit-on préciser.

Plusieurs déplorent le fait que ce bâtiment qui a déjà fait la fierté du centre-ville se retrouve aujourd'hui dans un état aussi déplorable. Il n'est peut-être pas centenaire, mais pas loin, peut-on risquer d'affirmer. Il témoignait de ce qu'a déjà été le Vieux-Saint-Jean.

Au rythme où il se détériore, puisqu'on ne semble plus l'entretenir, il faudra éventuellement le rayer du paysage, ce qui serait fort dommage. Il faut craindre aussi que la devanture ne s'écroule. Peut-être sur des passants, peut-être pas.

Chose certaine, les autorités concernées auront été avisées par ce lecteur, Jean-François Gauthier, qui a pris la peine de nous sensibiliser à cette menace évidente. Sa photo publiée à la page A-11 de notre dernière édition en témoigne.

Mais que voulez-vous, ça fera un bâtiment d'époque de moins dans le Vieux-Saint-Jean. On pourra toujours le gazonner comme on l'a fait pour l'ancien terrain d'Imagym qui ne sert à rien!

Gilles Lévesque ■



GILLES LÉVESQUE
gilles.levesque@tc.tc

le cinéaste Denys Arcand, l'empire américain est en déclin.

Nous avons suivi avec un grand intérêt ces trois journées d'investiture qui avaient les allures d'une émission de télé-réalité. Des millions de téléspectateurs ont été témoins d'une série de dérapages comme nous n'en avons jamais vu auparavant pour un rendez-vous d'une telle importance pour l'avenir des États-Unis et le reste du monde. C'est du moins l'avis exprimé par bien des observateurs de la scène politique qui cachaient mal leur inconfort face à cet amateurisme pour le moins préoccupant.

Inutile de revenir sur le plagiat du discours de Michelle Obama ou de la rebuffade de Ted Cruz; tout a été dit et redit. Contre la volonté de l'establishment du Parti républicain et une division clairement exprimée au sein de cette formation qui avait déjà été mise à mal par le Tea Party, Donald Trump est parvenu, contre toute attente, à atteindre la plus haute marche pouvant le mener à la Maison-Blanche.

Cet homme à l'ego démesuré n'a évidemment pas le profil pour occuper un poste d'une telle importance. Encore moins en ces temps troubles. Mais aux Américains peu éduqués qui en ont assez des promesses non tenues et de l'emprise du capitalisme sur l'espace économique, il leur dit ce qu'ils veulent entendre. Comme d'ériger un mur entre le Mexique et les États-Unis, de limiter l'immigration, d'exterminer les terroristes, de déchirer les traités de libre-échange et

On croyait avoir tout vu, tout entendu sur les dérives du monde politique un peu partout à travers le monde, mais ce qui vient de se passer à Cleveland dans le cadre de l'investiture du Parti républicain dépasse l'entendement. Comme le prédisait

de réactiver le protectionnisme. Ah oui, ces Américains veulent aussi que Trump mette un terme aux tueries auxquelles ils sont confrontés sans pour autant exercer un contrôle sur la vente des armes à feu!

À travers la planète, notamment au Canada, le monde politique et le milieu des affaires s'inquiètent des répercussions que pourrait avoir l'élection de ce milliardaire excentrique. Non seulement menace-t-il de remodeler le commerce international et de revoir les traités en place, dont ceux conclus avec l'ONU, mais on comprend aussi de ses propos qu'il pourrait avoir la mèche courte lorsque les intérêts des États-Unis seront menacés.

Nous sommes en présence d'un homme dangereux dont le discours trouve malheureusement écho chez des millions d'Américains qui semblent prêts à prendre un grand risque pour améliorer leur situation. Les Turcs pensaient la même chose en donnant le pouvoir à Recep Tayyip Erdogan, mais le réveil sera brutal lorsqu'il aura complété sa mainmise de l'État. Vous verrez bien.

Vous direz que Donald Trump n'a pratiquement aucune chance de succéder à Barack Obama, mais ne disait-on pas qu'il apparaissait impossible qu'il se retrouve aux commandes du Parti républicain? Qui plus est, Hillary Clinton semble aussi impopulaire que son rival dans les coups de sonde de l'électorat. Qui sait ce qui peut se produire dans les mois qui viennent? Tout est possible, même l'impossible!

La progression de Trump sur l'échiquier politique témoigne non seulement des vents contradictoires qui soufflent sur les États-Unis, un pays en déclin sur le plan social et des valeurs, mais elle s'inscrit aussi dans un courant de protestation qui semble vouloir s'installer dans bien des pays à travers le monde. Avec les risques que cela comporte pour la démocratie et le quotidien des personnes qui peinent à se nourrir et à se loger. Les histoires d'horreur en provenance du Venezuela en témoignent.

Bref, l'élection présidentielle américaine doit retenir notre attention. On sait à l'avance que c'est un mal-aimé qui se retrouvera au pouvoir, mais reste à savoir lequel. La suite pourrait être chaotique si les Américains commettent l'erreur de prendre une chance avec un candidat qui veut faire les choses à sa manière pour mieux régner sur son royaume. ■



Prix orange

Un prix orange à la compagnie de chemin de fer CN, qui a refait son passage à niveau au croisement du boulevard Industriel. Un bémol quand même, puisque ces travaux auraient dû être réalisés depuis une couple d'années. Il aurait aussi été souhaitable qu'ils soient coordonnés avec ceux de la Ville. ■

La solution aux problèmes du monde

Monsieur le directeur,

L'attentat de Nice a déclenché un mécanisme, alors que je me suis retrouvé à arpenter mon bureau en diagonale au beau milieu de la nuit. Le coup d'État en Turquie a suscité chez moi une réflexion majeure. Il n'est pas courant d'arrêter 6000 personnes à la fois. Ce sera quoi l'étape suivante?

Erdogan a déjà dit que la démocratie, c'est comme un autobus: on embarque, mais on peut débarquer! La Turquie joue un rôle majeur au niveau européen, au niveau de la lutte contre l'État islamique et au niveau diplomatique mondial. Sommes-nous à l'aube d'une confrontation au niveau planétaire? J'ai senti mon esprit perplexe.

Mais l'assassinat de trois policiers à Baton Rouge m'a donné le petit coup de pouce dont j'avais besoin pour me décider à verbaliser mes réflexions. Alors, voici.

Ces violences et ces haines naissent de la concentration induite de la richesse, de l'extrême pauvreté, des inégalités et des injustices flagrantes. Une société malade génère des individus malades.

Plus j'y pense, plus je suis convaincu

que la solution aux problèmes du monde va provenir des individus. Les multinationales mènent le monde, et les gouvernements n'y peuvent rien. Mais la solution aux problèmes du monde comporte deux volets: le curatif et le préventif.

L'aide aux réfugiés syriens, la Fondation One Drop et les organismes de coopération internationale, c'est du curatif. Ce dont le monde a besoin maintenant, c'est du préventif. Des individus, beaucoup d'individus qui font une pause dans la frénésie du quotidien, lisent, réfléchissent aux CAUSES des problèmes de notre monde et, dans la mesure de leurs moyens, interviennent auprès d'autres individus susceptibles d'exercer une influence: députés, ministres, chefs d'entreprises.

Des gens qui osent s'approcher des grandes problématiques actuelles, tels la radicalisation, l'État islamique, les dictateurs corrompus, etc. Il faut s'appliquer à trouver les CAUSES des problèmes.

Contrairement à la croyance populaire, chacun de nous peut y faire quelque chose. De différentes façons. La planète est composée d'individus comme moi. Je ne suis

pas justifié de m'enfermer dans mon petit monde personnel en me disant que je n'y peux rien.

Je peux faire partie du courrier des lecteurs de différents journaux. Je peux écrire des textes et les diffuser, soit dans les médias sociaux ou à plus grande échelle. Je peux créer un groupe informel de réflexion avec quelques amis, analyser les situations, voir les suggestions à apporter aux instances concernées. Et si possible, élargir le groupe pour

inclure des gens susceptibles d'élargir davantage la réflexion.

Mais surtout, surtout, je peux trouver du temps pour communiquer avec mes enfants, écouter leurs questionnements, leurs appréhensions, discuter avec eux et chercher ensemble des solutions aux problèmes de la planète.

Nos enfants sont les adultes de demain. Si nous déployons les efforts nécessaires pour les préparer le mieux

possible, il y a de fortes chances qu'ils adoptent et conservent une attitude adéquate vis-à-vis les grandes problématiques du monde.

Il y a de fortes chances qu'ils ne se laissent pas atteindre par la radicalisation et autres maladies sociales. Avec un peu de temps, la planète comportera des individus moins malades et une société moins malade.

Denis Gauthier,

Saint-Jean-sur-Richelieu ■

Je suis officiellement terrifiée

Monsieur le directeur,

Ça y est, considérez-moi comme officiellement terrifiée. Pourquoi? Parce que mon ex dormait au volant, mais je pensais qu'il était une exception. Mais, non, imaginez-vous donc.

Tout le monde à qui je parle ces temps-ci me dit dormir au volant. Ce n'est pas seulement ta vie que tu risques, mais la vie des autres. Ce qui fait encore bien plus peur, c'est que tout ce beau monde semble trouver ça tout à fait normal. Allô!

Une auto, surtout quand tu es

derrière le volant, n'est pas une chambre à coucher. Ce que vous y faites quand vous êtes passager ou sur le siège arrière, ça vous regarde, mais au volant, ça me regarde en tant que victime éventuelle.

Ce n'est pas parce qu'on a une lumière artificielle le soir qui remplace le soleil qu'on n'a pas besoin de sommeil. C'est une question de marketing qui est devenu un problème pour le genre humain.

Là, je commence à comprendre pourquoi les manufacturiers font des autos qui se conduisent toutes seules, qui ont une alarme pour te

réveiller si tu dérives dans l'autre voie sans raison.

Pensez-y, messieurs, dames. Plus les machines sont intelligentes, plus nous sommes nonos parce que voyez-vous, plus les machines pensent pour nous, moins on pense. Ça devient de l'automatisme.

Ça commence à ressembler aux films de science-fiction de ma jeunesse. On rit bien quand on voit l'amateurisme de ces films, mais est-ce qu'ils étaient prémonitoires?

Diane Skeates

Saint-Jean-sur-Richelieu ■

OPINIONS

ÉDITORIAL DU CITOYEN

Un milieu humide que nous devons protéger

Monsieur Jean Rioux,

La présente est pour vous faire part de mon inquiétude concernant la protection de la rainette faux-grillon, une espèce qui est déjà en voie d'extinction.

Récemment, le premier ministre du Canada, Justin Trudeau, a fait une déclaration publique pour souligner l'engagement de son gouvernement face aux problèmes que cette espèce vit présentement.

Étant résidente de la Cité des Tours, à Saint-Jean-sur-Richelieu, je les entends chanter du terrain arrière où l'on doit prochainement construire de nouveaux condos le long de la voie ferrée.

Dernièrement, le chant des rainettes versicolores semble avoir pris la relève. Afin d'éviter de détruire cet habitat, va-t-on faire un geste pour protéger ces deux espèces avant de

procéder à la construction?

Je m'inquiète énormément pour elles.

Cet endroit est également un milieu où beaucoup d'oiseaux (merles, cardinaux, pluviers kildirs, bruants, colverts, etc.) ont élu domicile.

De plus, nous voyons régulièrement depuis quelques années un couple de marmottes qui y a construit un terrier. Un rejeton a fait dernièrement surface, là où on a (les employés de la Ville, j'imagine) tondu récemment.

J'espère qu'on prendra ma réflexion au sérieux, car j'envisage mal la voir dormir sur une tablette. J'ai aussi envoyé une copie de ma lettre à la Ville de Saint-Jean-sur-Richelieu.

Yolaine Savard,

Saint-Jean-sur-Richelieu ■

OPINIONS

VOX POP

Visiterez-vous une attraction touristique au cours de l'été?



Oui, nous irons à l'Aquarium de Québec. C'est idéal, car j'ai quatre enfants âgés de trois mois, deux, quatre et six ans.

Alexandre Boulé
Saint-Jean-sur-Richelieu



Je ne suis pas certain, mais on parlait d'aller voir les animaux au Zoo de Granby.

André St-Onge
Granby



Oui, nous irons cueillir des bleuets. Nous irons au Verger du Père de la fraise. Ce n'est pas loin de Saint-Jean.

Nathalie Guindon
Saint-Jean-sur-Richelieu



C'est sûr. Nous allons à l'Auberge du Lac Taureau. C'est un voyage pour la pêche et la détente.

Marc-Antoine Deschênes
Saint-Jean-sur-Richelieu



J'aimerais aller au Zoo de Granby avec mon petit-fils. Il a cinq ans. Je vais l'amener. Il devrait aimer cela.

Micheline Arbour
Saint-Jean-sur-Richelieu



On revient d'un voyage au Québec. Nous pensions aux États-Unis, mais le taux de change était trop élevé.

Sabrina Dufour
Saint-Jean-sur-Richelieu

ÉCRIVEZ-NOUS! Chaque semaine, Le Canada Français met en évidence l'opinion d'un citoyen sur un sujet d'intérêt général ou régional, c'est «l'éditorial du citoyen». Si vous n'êtes pas porte-parole d'un organisme ou d'un mouvement, nous vous invitons à nous écrire pour nous faire connaître votre opinion sur tout sujet d'intérêt public. Nous vous précisons cependant que votre texte doit contenir des informations véridiques non sujettes à libelle, qu'il doit être respectueux des gens et limité à deux pages dactylographiées à double interligne.

JARDINS-DE-NAPIERVILLE

2000 nouveaux emplois en cinq ans

MARC-ANDRÉ COUILLARD
marc-andre.couillard@tc.tc

La MRC des Jardins-de-Napierville fait bonne figure en ce qui a trait à l'emploi. Entre 2009 et 2014, elle a connu une augmentation du nombre de travailleurs de 17,9%. Ces résultats la placent au troisième rang en termes de croissance dans l'ensemble du Québec.

Selon l'Institut de la statistique du Québec, les Jardins-de-Napierville comptaient 2094 travailleurs de plus en 2014 qu'en 2009. Ces derniers sont passés de 11 716 en 2009 à 13 810 en 2014.

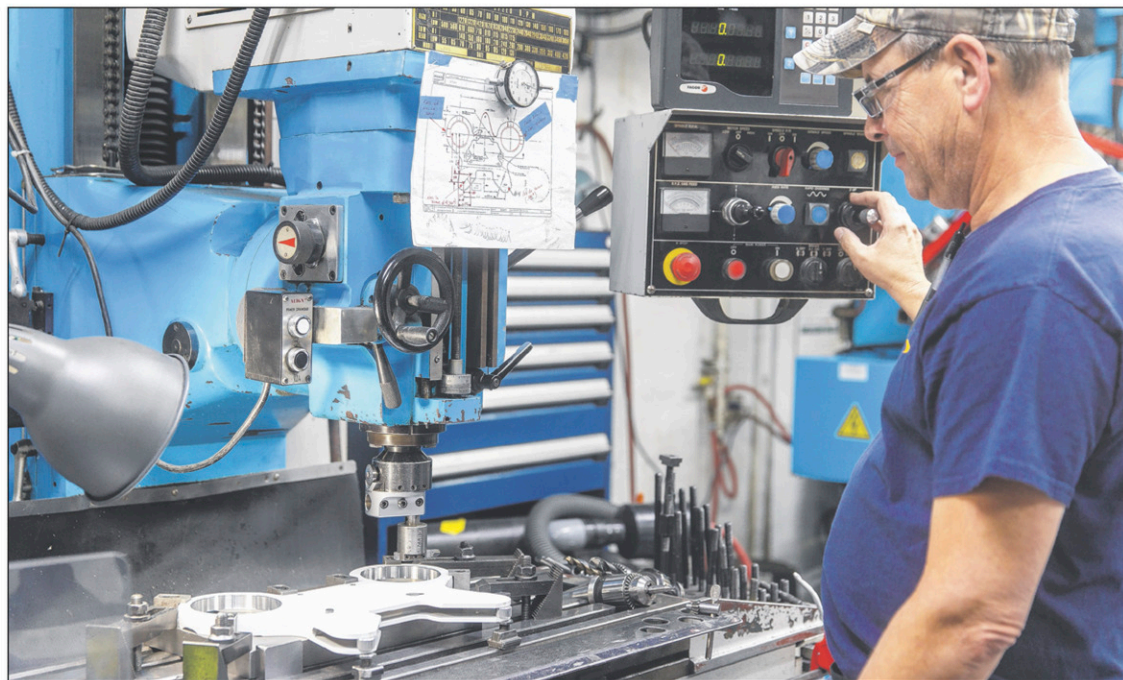
Cette augmentation place la MRC au tout premier rang parmi les 15 MRC de la Montérégie, loin devant la MRC de Rouville qui se classe deuxième avec une hausse de 9%.

Au Québec, les Jardins-de-Napierville se classent derrière les MRC de Mirabel (+24,3%) et de La Jacques-Cartier (+19,1%).

BONNE DEUXIÈME

La MRC des Jardins-de-Napierville occupe le deuxième rang en Montérégie en ce qui concerne la hausse du taux de travailleurs. Ce taux, qui était de 78,3% en 2009 est passé à 82,1% en 2014. Cela représente une augmentation de 3,8%. Seule la MRC d'Acton a fait mieux avec une hausse de 4,8% du taux de travailleurs.

L'ensemble de la Montérégie a connu une hausse de 1,7% de son taux de travailleurs.



La MRC des Jardins-de-Napierville se classe en troisième position parmi l'ensemble des MRC du Québec quant à l'augmentation du nombre de travailleurs résidant sur son territoire, entre 2009 et 2014.

OMBRE AU TABLEAU

Bien que l'on compte de plus en plus de travailleurs dans la MRC des Jardins-de-Napierville et que plus de 82% des 25 à 64 ans occupent un emploi, leur revenu reste parmi les plus faibles en Montérégie.

Le revenu médian des travailleurs des Jardins-de-Napierville est passé de 28 495\$ en 2009 à 31 898\$ en 2014. Cette augmentation de 11,9% place la MRC à l'avant-dernier rang en Montérégie et sous la moyenne montérégienne qui est de 14,2%.

C'est la MRC de Longueuil qui arrive en queue de peloton

avec une hausse de 11,8% du revenu médian des travailleurs, tandis que la MRC d'Acton se classe au premier rang avec une hausse de 23,2%.

HAUT-RICHELIEU

Le Haut-Richelieu affiche une piètre performance en matière d'emploi. La MRC a fait mauvaise figure entre 2009 et 2014 avec une augmentation du nombre de travailleurs de 0,9%, ne devant qu'une seule autre MRC en Montérégie.

La MRC du Haut-Richelieu comptait 47 835 travailleurs en 2009. Cinq ans plus tard, on en dénombre à peine 423 de plus

(48 258 au total), soit une faible croissance de 0,9%. Parmi les 15 MRC de la Montérégie, seule Pierre-de-Saurel (-1,1%) a fait pire.

La situation n'est guère plus reluisante au chapitre du taux de travailleurs. Le chiffre est passé de 75,9% à 77% entre 2009 et 2014. Avec une légère hausse de 1,1%, le Haut-Richelieu se classe de nouveau avant-dernier, devançant seulement la MRC Vaudreuil-Soulanges (+1%).

REVENUS

Le Haut-Richelieu se classe toutefois mieux lorsqu'on observe le revenu médian des travailleurs de chaque MRC de

la Montérégie. Le revenu médian était de 34 322\$ en 2009. Il a grimpé à 39 283\$ en 2014, un gain de 14,5%. Cela lui confère le dixième rang sur 15 pour l'augmentation qui se chiffre à 14,2% pour l'ensemble de la Montérégie.

La MRC se classe toutefois au sixième rang pour le montant des revenus. Mais à 39 283\$, elle se situe à plus de 2000\$ sous la moyenne de la Montérégie qui compte cinq MRC à 45 000\$ ou plus en termes de revenu médian.

La moyenne québécoise pour le revenu médian a été de 38 723\$ en 2014, soit 560\$ de moins que dans le Haut-Richelieu.

ORIGINE DES DONNÉES

Les chiffres sur l'emploi dans les MRC de la province ont été rendus publics à la mi-avril par l'Institut de la statistique du Québec (ISQ).

Dans son bulletin intitulé *Évolution du marché du travail dans les MRC*, l'organisme a publié les chiffres sur le nombre de travailleurs, le taux de travailleurs et le revenu médian entre 2009 et 2014.

Ces statistiques présentent le portrait des travailleurs résidant dans une MRC donnée, précise la porte-parole de la Direction des statistiques sectorielles et du développement durable, Marie-Hélène Provençal. Les chiffres sont tirés des adresses indiquées sur les déclarations de revenus des contribuables.

Avec la collaboration de Charles Poulin ■

GENS D'ICI



Il y a quelques jours, le Service de sécurité incendie de Saint-Sébastien a offert une activité de rêve à un enfant de la municipalité. Atteint d'amyotrophie spinale, Olivier Desmarais, 12 ans, passe tout son temps dans un fauteuil roulant. Cet événement lui a permis de vivre une soirée dans la peau d'un pompier. De gauche à droite, rangée du bas: Mathieu Gagnon, Josée Rochette, Olivier Desmarais et Francis Lamarre. Rangée du haut: Martin Thibert, Daniel Villeneuve, Jonathan Labonté, Patrick Desmarais et Caroline Roy.

Journée gourmande sur le Circuit du paysan

MYRIAM TOUGAS-DUMESNIL
myriam.tougas-dumesnil@tc.tc

Les amateurs de bonne chère ne s'ennuieront pas cet été sur le Circuit du paysan. S'étendant sur l'ensemble de la Montérégie Ouest, celui-ci regroupe une centaine d'attraites touristiques et agroalimentaires. Visite de quelques-uns de ces endroits où il fait bon s'aventurer.

Envie de fromage? Un détour vers Mercier s'impose. Entourée de champs et d'arbres fruitiers, la fromagerie Ruban bleu propose une quinzaine de fromages de chèvre en tous genres, en plus de vendre de nombreux autres fromages du Québec.

Les amateurs de sucré-salé tomberont en amour avec La Beurasse, un fromage frais à tartiner fait à 100% de lait de chèvre. S'il est disponible nature, c'est sa version aromatisée au confit d'oignons qu'il faut goûter. Il s'agit d'un fromage complet, qui n'a nul besoin d'accompagnement.

L'endroit propose aussi de la viande de chevreau, du lait frais, de l'ail biologique et du savon. On y organise aussi périodiquement des journées portes ouvertes afin de permettre aux familles de visiter la chèvrerie, qui regroupe 70 bêtes.

Pour plus d'informations sur la fromagerie Ruban bleu, on consulte le site rubanbleu.net. Pour joindre l'endroit, qui est une propriété de Jean-François Hébert et Caroline Tardif, on compose le 450 691-2929 ou on écrit à chevre@rubanbleu.net.

HYDROMEL

Non loin, sur le chemin de la Beauce, à Châteauguay, les abeilles sont à l'honneur. Miel Nature, le Centre d'interprétation du miel et de l'hydromel, propose pas moins de 23 vins de miel et trois hydromels mousseux. Plusieurs de ces produits sont disponibles à la SAQ.

Ceux qui aiment conclure leurs repas par un digestif aux notes sucrées apprécieront sans doute l'Impérial. Il s'agit d'un vin de miel fortifié au whisky, à siroter frais ou sur glace. Le produit, médaillé de bronze au *Finger Lakes International Wine Competition* l'an dernier, est disponible à la SAQ.

L'endroit permet par ailleurs d'en savoir plus sur les abeilles et la fabrication du miel et de l'hydromel. Les visites libres y sont d'ailleurs permises toute l'année. L'entreprise, qui possède quelque 800

ruches, se fait un devoir de partager son savoir-faire et son expertise.

Pour plus d'informations sur Miel Nature, on consulte le site mielnature.com. Pour joindre l'endroit, une propriété d'Elena et Ali Agougou, on compose le 450 429-5869 ou on écrit à mielnature@hotmail.com.

CHARME ITALIEN

Envie de pique-niquer cet été? Le vignoble Cortellino, à Saint-Urbain-Premier, pourrait être la destination recherchée. Tenu par Joseph, Diane et Sophie Cortellino, l'endroit a tout le charme de l'Italie, en plein cœur de la Montérégie.

On peut y apporter son lunch pour se prélasser sur la terrasse du deuxième étage, qui donne sur le vignoble. Trois vins rouges, un blanc et un rosé y sont offerts aux visiteurs. Ceux-ci risquent fort d'y découvrir des cépages, puisque le propriétaire se fait un devoir de proposer des goûts nouveaux.

Des visites guidées avec dégustations sont également offertes. L'endroit, fondé en 2008, est tenu par une famille italienne qui accueille les visiteurs du jeudi au dimanche.

Pour plus d'informations sur le vignoble Cortellino, on consulte le site vignoblecortellino.com. Pour joindre l'endroit, on compose le 450 427-2121 ou on écrit à info@vignoblecortellino.com.

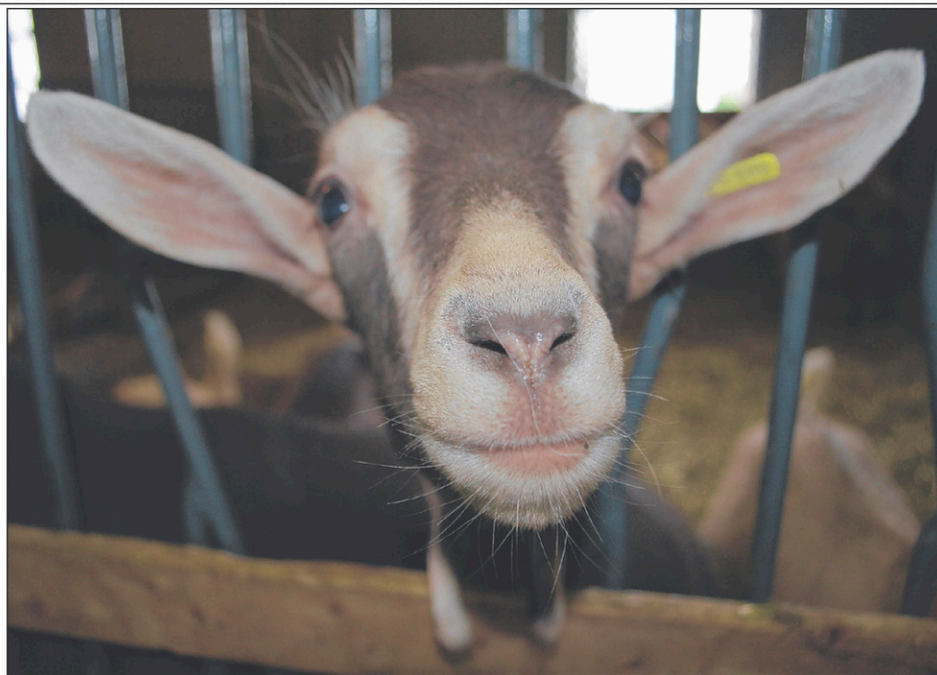
AUTRES ATTRAITS

Plus près de nous, plusieurs autres entreprises agroalimentaires font partie du Circuit du paysan. Parmi elles, on compte Les Fraises Louis Hébert, où les visiteurs sont reçus avec enthousiasme et chaleur par Robert Hébert et Dominique Larouche.

À Saint-Jean-sur-Richelieu, le vignoble Le Mas des Patriotes propose quant à lui des visites guidées, dégustations de vins et visites libres, en plus d'offrir un service de traiteur sur réservation.

Les amateurs de viande de chevreau trouveront de quoi se sustenter à la Chevrerie de Monnoir, à Marieville. On y vend saucisson, gigot, jarret, carré et viande hachée de chevreau, entre autres. Sans compter les fromages, légumes et mets préparés.

Pour en savoir plus sur le Circuit du paysan, on consulte le site lecircuitdupaysan.com. ■



Quelque 70 chèvres permettent à la fromagerie Ruban bleu d'offrir une quinzaine de fromages en tous genres.

(Photos TC Media - Myriam Tougas-Dumesnil)



Les amateurs de sucré-salé tomberont en amour avec La Beurresse, un fromage de chèvre frais à tartiner disponible nature ou aromatisé au confit d'oignons. C'est une création du Ruban bleu.

(Photos TC Media - Myriam Tougas-Dumesnil)



Le Centre d'interprétation du miel et de l'hydromel permet d'en apprendre davantage sur les abeilles. Il est situé chez Miel Nature, à Beauharnois.

(Photos TC Media - Myriam Tougas-Dumesnil)



Le vignoble Cortellino se veut un endroit au charme italien... à Saint-Urbain-Premier. Sur la photo, on reconnaît son propriétaire, Joseph Cortellino.

(Photos TC Media - Myriam Tougas-Dumesnil)



Les Fraises Louis Hébert font partie du Circuit du paysan. Les visiteurs y sont accueillis avec grand enthousiasme par Dominique Larouche.

(Photos TC Media - Myriam Tougas-Dumesnil)

Quelques-unes des fraudes les plus courantes

CHARLES POULIN

charles.poulin@tc.tc

De plus en plus de personnes sont victimes de fraude au Canada. Le Canada Français dresse un bilan des fraudes les plus fréquentes au pays, telles que compilées par Better Business Bureau (BBB) de la Colombie-Britannique, un organisme qui fait la promotion de l'éthique en affaires.

AGENCE DU REVENU

La fraude qui donne lieu au plus grand nombre de plaintes est fausement reliée à l'Agence du revenu. Les malfaiteurs envoient un courriel qui semble provenir de l'Agence du revenu du Canada. Les fraudeurs appellent parfois directement à la maison. Dans les deux cas, on lance des menaces d'arrestation ou de déportation si on ne paye pas le solde ou si on ne fournit pas les informations personnelles demandées.

Il est important de savoir que l'Agence du revenu ne fonctionne pas de cette manière. On doit alors simplement raccrocher ou effacer le courriel. Si le doute persiste, on contacte l'Agence directement.

L'AMOUR SUR LE WEB

Sur les sites de rencontre, les fraudeurs prennent leur temps pour «bâtir» une relation intime à coups de photos sexy et d'histoires émotives, sans jamais avoir de rencontres face à face. Lorsque leur victime tombe en amour avec la personne, qui n'existe souvent pas réellement, ils en profitent pour demander de l'argent.

Ces arnaqueurs se dépêchent habituellement de faire sortir leur victime du cadre du site de rencontre et leur demandent ensuite des informations personnelles et de l'argent. L'idéal demeure



Donner des informations personnelles sur le Web est rarement une bonne idée.

bien sûr de rencontrer les gens face à face.

VOUS AVEZ GAGNÉ!

Vous faire croire que vous avez remporté un prix fonctionne encore très bien. Les arnaqueurs professionnels vous aviseront que vous devrez d'abord payer des frais pour mettre la main sur le gros lot.

Si vous n'avez pas participé à un concours, vous n'avez rien gagné. Et si vous avez participé et gagné, il ne faut déboursier aucun montant pour réclamer le prix.

Il arrive aussi trop fréquemment qu'on propose à des gens d'investir leur argent dans une entreprise sans risque et avec un fort potentiel de rendement. Il faut

comprendre que tout investissement comporte un risque. Mieux vaut faire des recherches sur l'entreprise en question et demander une deuxième opinion.

ESSAIS GRATUITS

Plusieurs annonces sur les réseaux sociaux offrent d'autre part des essais gratuits pour une panoplie de produits moyennant votre numéro de carte de crédit. Le hic, c'est qu'on retient le numéro de carte de crédit. Le client se retrouve finalement à payer pour des items qu'il ne voulait pas au départ.

Le Better Business Bureau estime que pour contourner ce genre de problème,

mieux vaut éviter de tomber sur une annonce de type «pop-up». Sinon, il faut lire les conditions de l'offre qui doivent être accessibles aux consommateurs.

L'IMPOSTEUR

Les victimes reçoivent dans leur boîte courriel un message qui semble provenir d'une entreprise avec laquelle ils font déjà affaire. Sauf que le courriel redirige les gens vers un faux site, où les fraudeurs peuvent facilement récupérer des informations personnelles ou un numéro de carte de crédit.

Dans ce cas-ci, il faut toujours valider l'adresse des sites Web sur lesquels on effectue une transaction. Il faut également contacter l'entreprise en cas de doute.

SURPLUS DE PAIEMENT

Quelqu'un achète un de vos biens sur Craigslist, Kijiji ou un autre site du genre. Il vous envoie un chèque supérieur à ce que vous demandiez et il demande à ce que vous renvoyiez la différence. Bien sûr, son chèque va rebondir.

Le BBB demande d'être vigilant lorsque quelqu'un envoie trop d'argent. Il ne faut jamais envoyer d'argent à quelqu'un qu'on ne connaît pas.

Un autre classique qui fait de nombreuses victimes est cet appel qui vous apprend qu'on a besoin de vous. Votre tante, cousin, frère ou ami est soudainement pris en Afrique ou en Europe de l'Est et a un besoin urgent de fonds. Les fraudeurs se servent d'informations glanées sur les réseaux sociaux pour rendre le message véridique.

Dans un cas semblable, il faut vérifier l'information avec sa famille ou ses proches avant d'envoyer de l'argent. ■

LE MENTORAT

Un mentorat profitable pour le Bistro Braque

JACQUES FRÉCHETTE

(Collaboration spéciale)

Il fallait que le comité de sélection des mentorés ait trouvé exceptionnelle la présentation de Chloé Labarre-McElligot, 26 ans, et de David McDuff, 31 ans, pour demander à la mentore Sylvie Thivierge si elle voulait bien les accompagner dans leur prédémarrage d'entreprise.

Puisqu'il n'est pas commun de conseiller ou d'accompagner deux futurs entrepreneurs, et que cela s'avérait une tâche hors cadre, la mentore a eu l'idée de demander à son conjoint, Alain Papillon, également mentor, de s'impliquer dans ce dossier. Tous se sont mis au travail.

À partir d'une idée et d'un plan d'affaires qui a été ficelé de plus en plus serré au fil des rencontres entre les mentors et les mentorés, le restaurant Bistro Braque de la Place du marché a vu le jour sept mois après ce jumelage. Les deux jeunes restaurateurs se connaissaient bien pour avoir étudié ensemble à la polyvalente Armand-Racicot. Leurs chemins se sont croisés de nombreuses reprises dans leurs premiers emplois en restauration. Chloé devient le chef et David assure le service à la clientèle.

FORMULE

Les mentorés ont trouvé la formule qui leur convenait afin de pouvoir travailler à la gestion du restaurant et avoir une vie à eux. En début de semaine, ils voient à bien s'approvisionner et à régler les tâches administratives.

Le mercredi est consacré à recevoir les fournisseurs et à préparer le restaurant en fonction des réservations. Du jeudi au dimanche, les clients sont rois. Bistro Braque a été reconnu comme l'un des huit meilleurs restaurants «Apportez votre vin» en Montérégie sur le blogue Talonspassions.ca par la chroniqueuse Nancy Duchesne.

Leurs mentors Sylvie Thivierge et Alain Papillon sont depuis le début des clients réguliers et critiques. Alain n'a pas de mérite puisqu'il aime la bouffe.

RÉSULTATS SPECTACULAIRES

Les discussions entre les mentorés et les mentors sont solides et constructives. Chloé et David se sont ajustés dans leur façon de faire. Les résultats ont été spectaculaires. Après seulement neuf mois d'existence, Bistro Braque est rentable et les réservations pour les vendredis et les samedis doivent être prises plusieurs semaines à l'avance.



Sur la photo, dans l'ordre habituel, on reconnaît David McDuff, Chloé Labarre-McElligot, Alain Papillon et Sylvie Thivierge.

Des mentorés qui ne craignent pas de travailler de nombreuses heures et deux mentors enthousiasmés par leur projet, voilà bien une mayonnaise-maison qui a bien pris et qui a bon goût.

Les mentors Sylvie Thivierge et Alain Papillon sont fiers du travail qu'ont accompli les mentorés, Chloé Labarre-McElligot et David McDuff.

INFORMATIONS

Le mentorat pour entrepreneurs du

Haut-Richelieu regroupe 21 mentors bénévoles, hommes et femmes issus du monde des affaires.

Augmentez vos chances de succès avec votre entreprise en demandant d'être accompagné d'un mentor. Rendez-vous sur le site Web <http://www.leffetm.ca>.

Cela dit, cette chronique dans les pages du journal Le Canada Français reviendra à l'automne. ■

La GRC offre une formation pour distinguer la fausse monnaie

CHARLES POULIN
charles.poulin@tc.tc

La Gendarmerie royale du Canada (GRC) offre de nouveau cette année une formation aux commerçants pour les aider à distinguer la fausse monnaie lors d'achats effectués à leur boutique.

Le programme «Commerçants et fausse monnaie» est complètement gratuit. La présentation de la GRC est adaptée à la réalité des entreprises pour être en mesure de reconnaître les éléments clés de sécurité sur les billets de banque canadiens et américains, accroître leurs connaissances sur les mesures de protection envers la contrefaçon ainsi que de découvrir les ressources pouvant aider à détecter la fausse monnaie.

La formation est d'une durée de 30 minutes. Il est possible de l'obtenir en français et en anglais. L'équipe de la GRC se déplace chez les entreprises et remet du matériel informatif aux employés.

La GRC collabore avec la Banque du Canada et les services secrets américains dans l'élaboration et la diffusion de cette formation. Les commerçants intéressés à obtenir la formation, ou qui voudraient simplement avoir plus d'informations, peuvent contacter la GRC au 1 800 771-5401 ou par courriel à cdiv.communications@rcmp-grc.gc.ca.

UN FLÉAU

La présence de faux billets sur les marchés canadiens et québécois demeure un



La coupure de 20\$ demeure la plus prisée des faux-monnayeurs.

fléau, si on se fie aux statistiques tirées du site Web de la GRC.

L'an dernier, les criminels ont réussi à passer 16 445 faux billets aux commerçants, dont près du tiers, soit 5451 (33%) au Québec. Il semble que les commerçants feraient bien de se méfier plus particulièrement des billets de 20\$. Ils ont représenté 53% du total des faux billets utilisés par les fraudeurs l'an dernier. L'autre fausse devise qui a été la plus souvent soumise aux commerçants a été les 100\$. Pas moins de 3984 billets de cette

valeur ont été écoulés, soit 24% de toute la fausse monnaie employée au Canada.

Les fraudeurs se risquent également avec des billets de 1000\$. La GRC en a recensé 14. S'il y en a beaucoup moins sur le marché, ils font beaucoup plus mal aux commerçants floués.

L'année 2015 aura été moins fertile que les précédentes en termes de fausse monnaie. En 2014, la GRC avait dénombré 62 418 billets, 48 364 en 2013 et 44 975 en 2012. ■

CARNET ÉCONOMIQUE

■ Invitation aux cyclistes

En marge de son tournoi de golf annuel qui se tiendra le jeudi 25 août, la Chambre de commerce et de l'industrie du Haut-Richelieu invite les cyclistes à se joindre à la fête pour effectuer un parcours de 45 kilomètres entre Saint-Jean-sur-Richelieu et Mont-Saint-Grégoire.

Pour ajouter à l'expérience, les cyclistes auront l'opportunité de faire du yoga à divers endroits tout au long du parcours. Le départ se fera du site du Collège militaire royal de Saint-Jean à 13h30 et le retour sera effectué au même lieu. Des douches seront disponibles sur place pour les participants.

L'inscription au parcours de vélo seulement est au coût de 40\$ (60\$ pour les non-membres). Pour se joindre au souper du tournoi de golf, qui se tiendra au Club de golf St-Jean à 19 heures, il en coûtera 100\$ (135\$ pour les non-membres). Inscription: 450 346-2544.

■ Entrepreneuriat féminin

La Corporation des entrepreneurs spécialisés du Grand Montréal (CESGM) et Groupe Constructo, division de TC Media, s'allient pour déployer une stratégie visant à favoriser l'entrepreneuriat féminin dans la construction au Québec.

Baptisée 2F2C, elle se traduira par une offre de formation permettant de soutenir l'intégration des femmes

dans l'industrie. À compter de l'automne, la CESGM et Constructo offriront gratuitement six formations préparatoires aux examens de la Régie du bâtiment du Québec, dont la réussite est nécessaire à l'obtention d'une licence d'entrepreneur général ou d'entrepreneur spécialisé.

Ce programme permettra à 60 entrepreneures de devenir répondantes de la Régie du bâtiment pour leur compagnie. La période d'inscription s'ouvrira le 8 août. ■

Jean-François Guay
AVOCAT

- Code de la sécurité routière
- Droit criminel et pénal
- Droit civil et matrimonial
- Droit en construction
- Droit municipal

125, rue Saint-Charles
Saint-Jean-sur-Richelieu
514 924-8223

ALLEZ-Y MOLLO AVEC L'EAU!

Conservez un pichet d'eau au réfrigérateur. Pour boire en tout temps une eau fraîche, sans arrière-goût de chlore, et sans laisser l'eau couler à chaque remplissage de verre.

VILLE DE SAINT-JEAN-SUR-RICHELIEU

Samedi 10 septembre 2016

Desjardins présente

Défi **Je bouge** .com

10 ans

INSCRIVEZ-VOUS EN LIGNE À www.defijebouge.com

LE CANADA FRANÇAIS

FONDATION SANTÉ HAUT-RICHELIEU - ROUVILLE

Desjardins

présente

SAINT-JEAN-SUR-RICHELIEU 1666 2016

FORT DEPUIS 350 ANS

LES JEUX OLYMPIQUES DE 1976

Il y a exactement 40 ans, Montréal était l'hôte des Jeux olympiques d'été. Quel est le lien avec Saint-Jean, vous demandez-vous ?

Eh bien, pour l'occasion, une dizaine d'athlètes de la région y représentent fièrement le Canada, tous au sein des équipes masculine et féminine de handball. C'est d'ailleurs la première fois que les femmes participent à cette épreuve olympique. Et si nos 10 athlètes ne montent pas sur le podium, parions que ceux-ci n'oublieront jamais l'année 1976.

Dans un autre ordre d'idées, c'est à L'Acadie que se sont tenu les compétitions de tir des Jeux olympiques de Montréal. Le saviez-vous ?

En 2016, on fête en grand!



LES FÊTES DU 350^e SONT POSSIBLES GRÂCE À



FIÈRE PARTENAIRE

VILLE DE SAINT-JEAN-SUR-RICHELIEU

POUR EN SAVOIR PLUS

mon350e.com

f mon350e

#mon350e

>6755925



PETITES ANNONCES CLASSÉES

Offrez-vous des extras
 ✓ Encadré ✓ Titre centré
 ✓ Couleur ✓ Caractères gras
 Informez-vous auprès
 de votre téléconseiller

Profitez également de la parution GRATUITE
 de votre annonce sur **VosClassées.ca.**

Heure de tombée: mardi 14h00

Heures d'affaires du service téléphonique: lundi au vendredi 8h30 à 16h30

Mode de paiement: **VISA** **MasterCard**

À NOS ANNONCEURS: Assurez-vous que le texte de votre annonce est exact dès sa parution, sinon il faut nous en aviser immédiatement. En cas d'erreur, notre responsabilité se limite uniquement au montant de l'achat de la première semaine de parution de votre annonce. Toute discrimination est illégale.

**POUR TOUT ACHETER
 ET TOUT VENDRE,
 près de chez vous**

Un seul numéro 1-866-637-5236

- IMMOBILIER 100 à 299
- MARCHANDISE 300 à 399
- SERVICES 400 à 599
- EMPLOI ET FORMATION 600 à 799
- ÉVÈNEMENTS SPÉCIAUX 800 à 899
- VÉHICULES 900 à 999

105 Propriétés à vendre

À nouveau prix! Maison à rénover, bord de l'eau. Faut voir. St-Jean-sur-Richelieu, 139.000\$. Zone non-inondable. Lucie 450-379-9996

110 Prop. à revenus à vendre

LACOLLE: duplex, 4-1/2 et 5-1/2, 139.000\$, nouvelle clôture et fenestration. 450-246-4647, 514-718-4647

160 Terrains / Terres à vendre

ESTRIE, grands terrains en montagne dans Domaine privé. Étangs, sentiers, paysages magnifiques, 17.500\$ et plus. Financement disponible par le vendeur 819-888-2314 www.domainedesappalaches.ca

205 Logements / appartements à louer

!! 3-1/2, 4-1/2. Arrière Jean-Coutu, St-Jean-sur-Richelieu, rénovés. Références exigées. Libres, 450-348-3268

!! 4-1/2, beaux, rénovés, rue Bristol à St-Jean-sur-Richelieu, 5 minutes du Carrefour, 3e étage, libre immédiatement, intercom, stationnement, 450-445-8774

3-1/2, grand, stationnement, 313 Gouin, près de Séminaire, St-Jean-sur-Richelieu. Pas d'animaux. 490\$/mois, libre immédiatement, 514-465-3736

205 Logements / appartements à louer

! 3-1/2, grand, St-Jean-sur-Richelieu, rue Dollier, dans 4-plex, planchers bois franc, entrées laveuse/sècheuse, rangement, stationnement, pas d'animaux, non-fumeur. Libre 1er octobre, 540\$. 450-672-8452

! 4-1/2 r.d.c., Saint-Jean-sur-Richelieu: boul Saint-Luc, construction 2012, triplex, style moderne, 1.150 pi.ca., plancher de béton, aspirateur central, a/c, "walk-in", cabanon, 2 stationnements déneigés. 935\$/mois (hydro 67\$/mois). Près écoles, épicerie Le Pasquier et A-35. Disponible maintenant. 450-844-6662, 438-403-6652

! 5-1/2, grand, entièrement rénové, très près hôpital, en face du parc d'Avignon, 404 d'Avignon, St-Jean-sur-Richelieu, portes-patio, balcon. Libre à partir du 1er août. 514-467-0306, 514-771-6076

1 MOIS GRATUIT! 5-1/2, Saint-Jean, secteur St-Luc, Pré-Vert (Walmart) près école. Libre 1er juillet, planchers flottants, entrées laveuse/sècheuse/lave-vaisselle, cabanon, 2 stationnements. 750\$ 514-653-3666.

3-1/2, 490\$; 4-1/2, 580\$, rénovés, stationnements, balcons. Libres. St-Jean-sur-Richelieu. 438-398-3481 514-594-7878

205 Logements / appartements à louer

2-1/2, chauffé, éclairé, poêle, frigo, 20 Clermont, St-Luc. Non-fumeur, enquête de crédit. Libre immédiatement, 460\$/mois. 450-348-0495

2-1/2, meublé, chauffé, laveuse, sècheuse, lit mural, près base militaire, références exigées, idéal personne retraité, pas de bail. S'adresser au 619 St-Georges, St-Jean-sur-Richelieu

2-1/2, poêle, frigo, (eau chaude fournie) 21 rue Mollere, St-Jean-sur-Richelieu, libre, 1er août, 385\$/mois, 450-347-0965

2-1/2, Semi-Meublé Chauffé, Éclairé, Terrasse avec patio. 1 stationnement. CHAT ACCEPTÉ. St-Jean-Richelieu 438-889-2739

2x4-1/2, St-Eugène, vue sur golf. 1er étage (680\$), 3e étage (670\$). Tout rénové, pas d'animaux, tranquille. Idéal personne seule ou couple 514-793-8754

3-1/2, 4-1/2, 5-1/2, Napierville, St-Jean-sur-Richelieu, pas d'animaux, enquête de crédit, à partir de 810\$, 514-884-3046

4-1/2, 924 Beaudry, rez-de-chaussée, rénové, près hôpital et arrêt d'autobus. Installations laveuse/sècheuse, stationnement. 620\$/mois, références demandées, sur rendez-vous 450-348-1787

205 Logements / appartements à louer

3-1/2, 4-1/2, 5-1/2, rues Champlain et Lachance, St-Jean-sur-Richelieu. Entièrement rénovés, cuisines neuves, ascenseurs. Enquête crédit, libres, Yves 514-770-4395

3-1/2, avec stationnement, plancher bois, près hôpital, St-Jean. 514-519-4196, 514-519-6312

4-1/2, 1020 Normandie, St-Jean (secteur hôpital). 2 stationnements, très propre. M. Vaillancourt: 514-910-4052

À LOUER
5 1/2 - 620\$/mois
LIBRE 1^{er} SEPTEMBRE
5 1/2 - 620\$/mois
LIBRE 1^{er} OCTOBRE
 • Près hôpital
 • Animaux non-admis
 • Enquête de crédit
450 359-1135

3-1/2, grand rez-de-chaussée, tranquille, près de l'hôpital, entrées laveuse/sècheuse, pas de chien, 565\$/mois. 450-346-7616

3-1/2, Iberville, 1ère Rue, 2e étage, non chauffé, non éclairé, idéal personne seule, retraité, non-fumeurs. Références et enquête de crédit. Libre 1er août. 450-349-2266

360 D'Avignon, 4-1/2, près de l'Hôpital, tout rénové, 585\$/mois, 450-348-3268

205 Logements / appartements à louer

3-1/2, juillet, 475\$. Près services. Rue des Carrières, St-Jean-sur-Richelieu. Beau, propre. Aucun chien. Enquête crédit, 450-348-5968

3-1/2, meublé/semi-meublé, 35 Jacques-Cartier Sud, 4-1/2, 687 St-Georges, 396 St-Eugène, St-Jean-sur-Richelieu. 450-346-4908

3-1/2, rez-de-chaussée, près de tous les services, 510\$/mois, refait à neuf, entrées laveuse/sècheuse, stationnement. Références demandées. 450-348-1787

3-1/2, St-Jean-sur-Richelieu, arrière hôpital, planchers flottants. Libre immédiatement, 535\$/mois. 514-953-7753

3-1/2, St-Jean-sur-Richelieu, près de l'hôpital, planchers flottant, céramique, stationnement, immeuble tranquille et sécuritaire, plancher béton, intercom, buanderie, 520\$/mois. Disponible 1er septembre. Enquête crédit. 450-348-6212, 450-358-9018

3-1/2 et studio, complètement mis à neuf, ascenseur, centre de St-Jean, à partir de 550\$/mois, libes, 514-909-1035

4-1/2, 1er étage, 1er septembre, rue St-Gérard, St-Jean-sur-Richelieu. Idéal personne retraitée, propre et tranquille, 600\$. Références. 514-823-3774

4-1/2, grand, St-Jean-sur-Richelieu. 610\$, demi sous-sol, libre 1er août bien éclairé, entrées laveuse/sècheuse/lave-vaisselle, locker, 2 places de stationnement, cour à l'arrière. PAS DE CHIEN 514-915-4112

205 Logements / appartements à louer

4-1/2, 3e étage, St-Jean. Grande salle de bain avec entrées laveuse/sècheuse, espace de rangement intérieur et extérieur, prélat, stationnement asphalté/déneigé, près de tous services. Idéal personne seule ou couple, non-fumeur, petits chiens acceptés. 670\$. Propriétaire occupant. 450-358-4702 René

4-1/2, 705\$, rénové, ensoleillé, 300 Salaberry, Saint-Jean-sur-Richelieu, près Halles. 450-545-7206

4-1/2, 821 et 1050 Boul. De Normandie, St-Jean-sur-Richelieu, eau chaude incluse 630\$/mois et 635\$ 1er niveau, libes 1er septembre, 514-262-7682, 514-927-2673

4-1/2, à Richelieu, frais peint, intercom, bâtisse paisible, bien entretenue, 3e plancher, s.d.b. refaite, aucun tapis. Références, enquête de crédit. Pas d'animaux. Libre. 635\$/mois, 450-677-5599

4-1/2, chauffé, éclairé, bois franc, céramique, demi sous-sol, grand terrain, remise, Ile Ste-Thérèse, 660\$/mois. 450-358-8534

4-1/2, dans triplex, 2e étage, libre immédiatement, aire ouverte, planchers flottant et céramique, entrée sécuritaire avec système d'intercom, balayuse centrale, idéal personne seule ou jeune retraité, près de l'hôpital, St-Jean-sur-Richelieu, 695\$/mois, 450-359-9261

4-1/2 entrées laveuse/sècheuse, stationnement, libre 1er août, 161 rue St-Charles, St-Jean-sur-Richelieu, 520\$/mois. 450-347-0965

205 Logements / appartements à louer

4-1/2, grand, à St-Jean, construction 2013, rue Cousin, pas de chien, libre immédiatement, 725\$/mois, 514-972-6372

4-1/2, Iberville, propre, tranquille, planchers flottants, près arrêts autobus, stationnement, rangement, 600\$. 450-348-6480, 514-246-7673

4-1/2, Iberville, rénové à neuf, rangement intérieur, installations lave-vaisselle/laveuse/sècheuse. Pas de chien. 3e étage. Immeuble très propre et calme. Idéal personne retraitée ou semi retraitée. Enquête de crédit. 575\$ par mois. 450-347-9327

3 1/2 - 4 1/2 À LOUER
 • Grandes pièces
 • Rangement
 • Rénovés
 • Près des services et d'un arrêt d'autobus
ENDROIT PAISIBLE DISPONIBLES MAI - JUIN - JUILLET CHIENS NON ACCEPTÉS
450 359-7677

4-1/2, récemment rénové, 2e étage, St-Jean-sur-Richelieu. Libre, près du cégep, planchers bois, idéal personnes tranquilles, pas d'animaux, enquête de crédit, 580\$/mois. 514-808-5215

4-1/2, rue Lasalle, près base militaire, 2e, 3e, 600\$. Demi sous-sol, 560\$. Aucun chien. Enquête crédit. 450-348-5186, 514-705-8506.

5-1/2, 440, Victor-Hugo, St-Jean-sur-Richelieu, près hôpital. Libre. 675\$/mois. 514-717-0061

5-1/2, 130, Salaberry, St-Jean-sur-Richelieu. Entrées laveuse/sècheuse, stationnement, 595\$. Libre 1er septembre. Petit chien accepté sous condition, 450-347-0965

GRAND 3-1/2, fini grand luxe, St-Jean-sur-Richelieu, 1 chambre, rangement complet avec walk-in, salle de bains luxueuse, accès cour paysagée, câble, internet, électricité, électros inclus. Stationnement. Près de tous services, pas d'animaux, non-fumeur. 800\$/mois, 514-831-1374, 514-400-0932

205 Logements / appartements à louer

4-1/2, secteur paisible, St-Jean-sur-Richelieu, lumineux, insonorisé, a/c, salle de lavage avec rangement, grand balcon favorisant l'intimité, stationnement déneigé, service de conciergerie sur place. 695\$/mois. Pas d'animaux. 514-293-0523

4-1/2, St-Jean, près hôpital, spacieux, planchers flottants, rangement, cabanon-vélo. Références. 650\$. 450-349-5327

4-1/2, St-Jean, très beau, entièrement rénové, lave-vaisselle inclus, plancher béton, pas d'animaux. Idéal personne tranquille seulement, stationnement. Libre immédiatement. 675\$. 450-359-1626

4-1/2, St-Luc, secteur École Prés-Verts (dos à l'école), a/c murale, libre immédiatement, 800\$/mois, 514-795-2001

4-1/2 à l'état neuf, chauffage inclus, 700\$/mois, libre immédiatement, 2 mois gratuit si qualifié. 514-805-2025

4-1/2 CHIENS/ CHATS ACCEPTÉS. Iberville, domaine Faubourg Mille Roches. Condo luxueux, 2 stationnements, entrées laveuse/sècheuse, 2 balcons, lave-vaisselle. A/C murale, remise, 805\$/mois, libre immédiatement. 450-376-3243

À LOUER
DISPONIBLES IMMÉDIATEMENT

242 Bouthillier	• 1 ^{er} étage • 2 ^e étage • 2 stationnements	à partir de 650\$
551 Gouin	• 1 ^{er} étage • 1 stationnement	565\$
551 Gouin	• 1 ^{er} étage • 2 ^e étage • 1 stationnement	à partir de 615\$
211 St-Pierre (Duplex)	• rez-de-chaussée • 1 stationnement • rénové	675\$
221 St-Pierre (Style condo)	• 2 ^e et 3 ^e étage • 2 stationnements	à partir de 695\$

Pas de chien • Enquête de crédit

Demander Danielle
450 359-9938



LOGEMENTS AVEC SUPER TOIT CATHÉDRALE

Stationnement et terrasse privée inclus. Situés au 7, de l'église nord à Lacolle (ancien restaurant Pharos). Idéal pour couple ou personne seule. Disponible pour le 1^{er} août. Prix: entre 700 \$ et 1000 \$ par mois. **Tél.: 438 880-2542**

À LOUER DÈS MAINTENANT

812, rue Normandie **4 1/2 au 3^e étage**
 766, rue Desrochers **Condo 4 1/2 au 2^e et 3^e étage**
 760, rue Desrochers **Condo 4 1/2 au 2^e et 3^e étage**
 65, boul. Séminaire **3 1/2-4 1/2-5 1/2 au 2^e et 3^e étage**
Pas de chien • Enquête de crédit
Tammy 514.995.3705

GRAND RABAIS

3 1/2 - 4 1/2
100% RÉNOVÉ
 PRÈS DE L'HÔPITAL,
 DES SERVICES; AUTOBUS, ETC...
450 349-4415

4 1/2

• 1^{er} plancher
 • Plancher flottant
 • Climatiseur • Pas d'animaux
 • Espace de rangement intérieur et extérieur
Idéal pour retraités
450 349 4351

PROMOTION
 Saint-Jean-sur-Richelieu

BEAUX GRANDS 4 1/2 rénovés
RABAIS DE 600\$
pour le 1^{er} mois de loyer
 - Chauffage électrique locataire
 - Entrées laveuse/sècheuse - En face de l'hôpital
 - Libres immédiatement
3 1/2 AUSSI DISPONIBLE
514 927-2885

205 Logements / appartements à louer

5-1/2, 1er et 2e étage, 940 Meunier, St-Jean-sur-Richelieu, 550\$/mois. Peinture fournie, près de tous les services, animaux interdits. Enquête de crédit exigée. Pour info: Madame Landry 514-796-9135

5-1/2, 2e, planchers bois franc. Possibilité poêle, frigo. **ACCEPTONS PETITS CHIENS OU CHATS**, près services. 635\$/mois. Libre immédiatement. St-Jean-sur-Richelieu 514-929-3221/438-395-4398

5-1/2, 2e et 3e, libres, frais peints, planchers flottant, s.d.b. refaites, pas d'animaux, près du terminus, autoroute, personnes tranquilles, enquête de crédit, 700\$/mois, rabais 360\$ lors signature bail, St-Jean-sur-Richelieu, 450-346-8927

5-1/2, 3 c.à.c., 336 boul. Gouin, St-Jean-sur-Richelieu. Entrées laveuse/sécheuse/lave-vaisselle, bois franc, stationnements déneigés. Pas de chien. Libre. 695\$. 514-889-6727

5-1/2, 590\$, St-Jean-sur-Richelieu. Secteur tranquille, très paysager. Grandes fenêtres, frais peint, planchers bois franc. 335 St-Germain. Enquête/références exigées. 450-347-1573, 450-291-3212

5-1/2, disponible maintenant, près des Halles, St-Jean-sur-Richelieu. Haut duplex, rénové. Entrées laveuse/sécheuse. 750\$. Pas de chien. 450-347-0098, 514-838-3502

5-1/2, St-Edmond, idéal pour personnes retraitées ou semi-retraitées, entièrement rénové, plancher bois/céramique, grand rangement au sous-sol. Libre immédiatement, 650\$/mois. Après 18h: 450-346-9405

5-1/2, St-Jean-sur-Richelieu, près polyvalente, 935 Chaput #301, spacieux logement 3 chambres, 2 stationnements, a/c, libre 1ER AOÛT, pas de chien, 865\$/mois, Denis: 514-910-5868

5-1/2, St-Jean-sur-Richelieu, près tous services, idéal retraités/semi-retraités. Libre immédiatement, eau chaude fournie, ascenseur, intercom, rangement au sous-sol, stationnement extérieur. 450-348-7013

5-1/2 rénové, grand, 2 c.à.c., 1 salle à dîner, bois franc, espace de rangement. Face boul. des Érables, Ibergville, près des services, arrêt d'autobus. Idéal pour couple retraité ou personne seule, 1 stationnement, pas d'animaux. Enquête crédit. Libre immédiatement 685\$/mois. 450-346-7855

6-1/2, 2e étage, près École de métiers, rue Laurier, St-Jean-sur-Richelieu. Pas de chien. Libre 1er août. 450-346-6259

205 Logements / appartements à louer

6-1/2, 3 grandes chambres, 1er étage + sous-sol avec salle de jeux, frais peint, a/c, près des Halles, cour. Enquête de crédit. 960\$/mois, libre immédiatement. 514-237-5189

6-1/2, bas duplex, immeuble 2010, a/c mural, échangeur d'air, lave-vaisselle, grande cour arrière, 2 stationnements, possibilité meublé, libre immédiatement, 1,150\$, chauffé, éclairé. 514-824-0798

À Ibergville: rue Hubert Paré 4-1/2, 3e, 625\$, libre immédiatement et 1er septembre, planchers flottants et céramique, pas de chien, bonnes références requises, 514-214-3200

À LOUER, SAINT-JEAN 156 Salaberry #5. Grand 5-1/2, ensoleillé, cuisine refaite au complet, non meublé, non éclairé, non chauffé, 735\$/mois, pas d'animaux. Enquête de crédit obligatoire! Contactez 450-245-7713 (jour), 450-245-7483 (soir)

À St-Luc, rue Bernier: 5-1/2 1er étage, 825\$, libre 1er septembre. Planchers flottant et céramique, foyer au gaz, cabanon extérieur. Pas de chiens, bonnes références requises, 514-214-3200

BEAU grand 5-1/2, demi sous-sol, 620 boul. Gouin, St-Jean-sur-Richelieu. Ensoleillé, Planchers bois, remise extérieure, 2 stationnements. 1er septembre, pas d'animaux. Enquête crédit. 660\$, bail 22 mois à l'abri des augmentations. 450-346-3112, 450-358-1217

CONDO grand 4-1/2, 1er plancher, laveuse/sécheuse inclus, plancher chauffant, terrasse paysager, libre octobre, 493 de la Soubrettonne, St-Jean, 795\$. 514-973-5268, 514-730-1728

COOPÉRATIVE D'HABITATION
Cherche membres 55 ans et plus, retraité(es)/semi-retraité(es), autonomes, non-fumeurs, prêt à s'impliquer pour un 4-1/2 à louer, libre immédiatement. Pas d'animaux. Téléphone: 450-347-7590 laissez message.

GRAND 4-1/2, 2e étage, avec balcon côté nord, face à l'hôpital, près tous les services, stationnement. Accès aux visiteurs contrôlé par intercom. Concierge sur place. Pas d'animaux, non-fumeur. Enquête de crédit. 590\$/Disponible 1er octobre. 450-359-7161.

GRAND 4-1/2, 308 rue Laurier, St-Jean, bois franc et céramique, échangeur d'air, balayuse centrale, possibilités 2 espaces de stationnement, grand rangement au sous-sol, 700\$/mois, pas de chien, enquête, pré-location, 450-359-1019

GRAND 4-1/2, dans quadruplex, 2e étage, rangement au sous-sol, cuisine rénovée, libre immédiatement. Références requises. St-Jean-sur-Richelieu. 514-349-1622, 450-357-1622

GRAND 4-1/2, libre août, entrées laveuse/sécheuse (dans s.d.b.), 610\$/mois, pas d'animaux. 404 St-Eugène, St-Jean. Enquête crédit demandée. 514-229-7449

SECTEUR St-Luc, grand 5-1/2, 3e étage, salle de bain. Planchers bois. 760\$ 450-348-7542, 514-919-7542

205 Logements / appartements à louer

GRAND 5-1/2, 2e étage, côté sud, St-Jean-sur-Richelieu. Libre immédiatement, 725\$/mois, face à l'hôpital, idéal pour retraité ou semi-retraité, 1 stationnement, non-fumeur, pas d'animaux, références demandées, 450-359-7161

GRAND 5-1/2, premier étage, face cégep, quartier St-Edmond, St-Jean-sur-Richelieu, disponible immédiatement. 780\$, planchers bois franc, 2 stationnements, lave-vaisselle inclus. Chat accepté. Enquête crédit. 514-893-3718.

GRAND 6-1/2, bien éclairé, situé près CEGEP, 3 entrées dont 2 privées, planchers bois franc, 2 stationnements à l'avant. Disponible, 1er septembre, 845\$/mois. 514-701-4212 ou 514-705-4212

IBERVILLE: beau grand 5-1/2, planchers flottants, beaucoup de rangement, près des services, 630\$/mois, libre immédiatement. 450-347-4258, 450-347-6997

IBERVILLE: nouvelle construction, 5-1/2, 3 chambres, remise, possibilité d'un garage. Novembre. Info-Location Agence Immobilière, 450-359-7123

LACOLLE: 3-1/2, 430\$, 4-1/2, 525\$, 5-1/2, 615\$, stationnement, idéal personnes retraitées, 514-916-9150.

NOUVEAUX! Ibergville, triplex 4-1/2, patio 9'x11', remise, 2 stationnements. Libres mai et juin. Info-Location, agence immobilière, 450-359-7123

St-Jean-sur-Richelieu et Ibergville: 3-1/2, 4-1/2, 5-1/2, condo. Immédiatement et juillet. Différents prix. Info-location, Agence Immobilière, 450-359-7123

ST-JEAN
Grand 7-1/2, haut duplex, tranquille, plafonds 9', très ensoleillé, près du palais de justice, pas d'animaux, enquête de crédit, libre, 820\$/mois, 450-348-9785

ST-LUC: 5-1/2, 1er étage, tranquille, sécuritaire, excellente qualité vie, près services, facile d'accès Montréal. 514-770-9382

ST-LUC: 5-1/2, 3 c.à.c. Construction 2011, air climatisé, cabanon, 2 stationnements déneigés. Libre immédiatement, 925\$/mois, 514-914-4852

210 Logements / appartements chauffés à louer

1-1/2, St-Paul-île-Aux-Noix, chauffé, éclairé, semi-meublé, personne tranquille, 400\$/mois. Libre Jean-Yves: 450-291-5134, 514-809-9775

3-1/2, semi sous-sol rénové, quartier St-Gérard, St-Jean, chauffé, éclairé, poêle/frigo. Non-fumeur. Pas d'animaux. Idéal personne seule. Références. 480\$/mois. 450-348-8857

3-1/2, St-Edmond, chauffé, éclairé, rénové, 4 électros, non-fumeur. 615\$/mois, libre immédiatement. 450-515-3405

3-1/2 près des Halles, St-Jean, rénové, chauffé, éclairé. Références. Libre immédiatement. Contactez Daniel: 514-830-3653

210 Logements / appartements chauffés à louer

ST-JEAN: 4-1/2, semi-meublé, chauffé, éclairé, câble fourni, plancher bois franc, foyer au gaz stationnement. Libre mi-juillet, 750\$. 450-359-4428

ST-JEAN: Chambre: 295\$, 1-1/2, 375\$, 2-1/2, 475\$, 3-1/2, 575\$. Chauffés, éclairés, Aussi 4-1/2, 675\$ non chauffé. 55 Frontenac ou 425 Gouin. 514-970-4408.

215 Logements / appartements chauffés / meublés à louer

3-1/2, ensoleillé, meublé, chauffé, portes-patio au salon, stationnement, près base et cégep. Idéal personnes tranquilles. Pas d'animaux. Libre 1er septembre. 450-347-8403

3-1/2, rue Des Trinitaires, St-Jean-sur-Richelieu, meublé, chauffé, libre immédiatement, 1 stationnement, chien interdit, 450-347-0191, 514-214-2428, 450-358-4551

ST-JEAN: 55 Frontenac et près du Cégep, chambre: 295\$, 1-1/2: 395\$, 2-1/2: 475\$, 3-1/2, 575\$, chauffés meublés. Aussi 4-1/2, 675\$ non chauffé. 438-390-0102

220 Condos lofts et maisons de ville à louer

ST-JEAN: 800 Poterie, grand 4-1/2, neuf, ascenseur, a/c, foyer gaz, 2 stationnements, libre, 985\$/mois. Kijiji #rt35. 450-715-1061

225 Propriétés à louer

4 chambres. Construction 2010. Garage 16x22, St-Luc, (4 Vents) 1.400\$. Octobre. 514-248-3199

BORD du Lac Champlain, Venise-en-Québec, cottage lumineux, 10 pièces, 2 s.d.b. Descente bateau. 1.300\$/mois. Références demandées. Libre 15 octobre. Aucun chien. 450-521-2082

IBERVILLE: Bungalow 3 c.à.c., juillet, près rivière. Info-Location Agence Immobilière. 450-359-7123

IBERVILLE maison de ville 4 c.à.c., 2 s.d.b., salle d'eau, libre immédiatement. Info: Location agence immobilière. 450-359-7123.

MAISON, 3 chambres, 2 s.d.b., 1,100\$/mois, 79 Jean-Baptiste, St-Jean-Richelieu, près Walmart. Libre immédiatement, 514-978-8022

MAISON mobile, libre immédiatement. Située bord de l'eau à St-Athanase. Idéal couple retraité. Pas de chiens. Références demandées. 450-359-1266, 514-705-8996

MAISON St-Valentin village, fraîche peinture, grande cuisine, grand salon avec foyer propane, 1 grande chambre 16'x25' wow! avec bain thérapeutique, 2e chambre 16'x20', grand sous-sol, garage annexé et cabanon. Libre immédiatement. 514-269-5128, 450-291-5128

ST-JEAN: maison, 4-1/2, libre immédiatement, pas d'animaux, 450-348-1095

245 Chambre à louer

! Chambre meublée accès cuisine, internet, air climatisé, spa, bord rivière Richelieu, endroit calme, loisirs à proximité, pêche, piste cyclable, transport en commun. Non-fumeur. Jacques, 450-348-3936

*** * Chambres spacieuses, bois franc, frigo, plafonds 11'. Halles/bus à pieds. Cuisine commune. Buanderie. Interurbain, câble, WI-FI gratuits. à partir de 75\$/semaine. 514-617-8282**

*** * CHAMBRES VIEUX ST-JEAN** avec grandes fenêtres, de 300\$ à 400\$/mois, buanderie, Vidéotron. Vincent après 18h: 450-741-6430

2 chambres à louer pour étudiants(es) sérieux(es), 2 pas du cégep, St-Jean-sur-Richelieu. 125\$ par semaine. Pour info. 450-347-6449

À Ibergville: chambres 295\$/mois et plus. + loft. Libres. Bord de l'eau. Nouvelle administration. 450-523-2024, 514-217-7701

CHAMBRE, plancher flottant, comptoir, armoire, évier, réfrigérateur, ventilateur et meubles, câble et téléphone. Internet si désiré. 300\$/mois. 450-348-7937

250 Maison de repos / centre d'accueil

RESIDENCE Diane Auclair, St-Jean-sur-Richelieu. Infirmière Auxiliaire, propriétaire, chambres disponibles avec tous les services, pour personne semi-autonome, faut visiter! 450-349-4895

260 Chalets / maisons de compagnie à louer

CHALETs Lac Champlain, Venise-en-Québec, location fin de semaine/ semaine/ mois ou saison. À partir de 260\$. 450-347-0965

270 Bureaux / locaux à louer

BUREAU, 425\$/mois, 2e étage. Centre-ville St-Jean. 11'x11', idéal pour avocat, comptable, psychologue, etc. Coût incluant climatisation, chauffage, éclairage, stationnement. Georges-Henri: authenticite@qc.aira.com 450-346-2577

Bureaux à sous-louer à Laval, 2550 Daniel-Johnson, jonction 440 et 15, 1.700 pi.ca. Très ensoleillé. Cuisine, 3 bureaux fermés. Peut accueillir 6 postes de travail. Salle d'entreposage, 4,600\$ par mois tout inclus. Fin du bail: décembre 2018. Info: 514-861-2088 poste 23.

FACE Hôpital de St-Jean-sur-Richelieu, sur Séminaire arrière Van Houtte Local, 1155 pi.ca. (16X70), entièrement rénové pour commerce/ bureau/ clinique 450-357-5288

LAVAL, jonction 440 et 15 (au 2550, Daniel-Johnson, H7T 2L1): deux espaces de bureau à partager très lumineux et situés face au Carrefour Laval. 1,000\$ par mois tout inclus. Accès cuisinette, internet, télécopieur et téléphone. 514-861-2088 poste 23.

270 Bureaux / locaux à louer

ST-JEAN-SUR-RICHELIEU 1,100 pi.ca. au sol + 500 pi.ca en mezzanine, porte de garage de 14' au sol, 940\$/mois, entretien et déneigement inclus. 514-239-4100

280 Entrepôts à louer

À St-Jean: atelier pour entrepreneur, 1,000 pi.ca., 110/220V. 300\$ par mois. 450-348-6480

MINI-ENTREPÔT
• À louer
• Chauffé
• À partir de 30 pi²
Situé à Ibergville près de l'autoroute 35.
450 347-2001

310 Divers à vendre

ADAM et Eve. Nudisme, gens libérés, chalets à louer, VR bienvenus. Brochure gratuite. 28 juillet au 2 août: Carnaval de Rio. 04 au 09 août: Festival Érotique. 11 au 16 août: Festival échangiste. camping-adam-et-eve.com Tel: 819-336-4320

CABANONS (remises de jardins) 10x12: 1,825\$/2,150\$. 10x16: 2,200\$/2,575\$. 12x16: 2,450\$/2,900\$. 15x20: 3,450\$/4,200\$. 15x30: 5,000\$/6,000\$. 20x30: 6,350\$/7,950\$. Autres grandeurs disponibles. Livraison et installation gratuites: RBQ 8213-9338-04. Tél.: 450-632-0007

SCIERIES MOBILES à partir de 4,397\$ Coupez bois de toutes dimensions avec vote propre scierie à ruban portative. Info & DVD gratuits, www.ScieriesNorwood.ca/400qn 1-800-408-9995, poste: 400QN.

345 Antiquités / art / collections

ACHETONS ANTIQUITÉ, BIJOUX EN OR, TABLEAUX RECONNUS: Meubles antiques, coffres, monnaie, sterling, œuvres d'art, bronze, luminaire, lampe, cruche, annonce publicitaire, objets religieux, enclume, jouet, horloge, belles collections et successions complètes. tableauxantiques.com. 514-891-0699.

363 Produits agricoles

ACHAT de foin en petites balles, 40 à 50 livres. 450-244-5463

365 Poêle / fournaise / bois de foyer

BOIS de foyer Borduas 1ère qualité. Erable, bois franc 100%. Prenons réservations. Livraison toute l'année. 450-347-2751.

390 Ventes de garage / Marchés aux puces

ACHETONS de la cave au grenier. Payons comptant \$\$\$. Info: 438-886-3444

SUPER vente de garage, le 30-31 juillet. Si pluie remis au 6-7 août, de 8h30 à 17h. 210 rue Mayrand, St-Jean-sur-Richelieu. Choix varié. Fait voir!

403 Garderies et pouponnières

GARDERIE milieu familial, 7.55\$, 2 places 2 ans+ temps plein, lundi au vendredi, 7:00 à 17:00. St-Jean-sur-Richelieu, secteur Normandie Nord près terminus d'autobus et A-35. Repas équilibrés, programme éducatif. Cours premiers soins, conforme aux règlements du Ministère et de la Famille de l'Enfance. Lyne 450-359-5880

GARDERIE milieu familial, secteur Ile-Ste-Thérèse, 7.55\$, accréditée par le CPE, Le Petit Monde de Calimero. Excellent programme éducatif, grands aires de jeux (intérieur/ extérieur), 1 place disponible. Plusieurs années d'expérience. Demandez Diane, 514-476-1097

GARDERIE PERLE DE LUNE Subventionnée 1095 Bernier, St-Jean-sur-Richelieu. Places disponibles. Pour information, Marie-Josée ou Chantal 450-349-7051

412 Santé

CANADA BENEFIT GROUP - Vous ou quelqu'un que vous connaissez souffre d'un handicap? Obtenez jusqu'à 40,000\$ du gouvernement du Canada. Appelez sans-frais au 1-888-511-2250 ou visitez-nous au www.canadabenefit.ca/fr/evaluation/

415 Massothérapie / Soins thérapeutiques

CHERCHE Massothérapeute Professionnel homme avec expérience pour partager local avec massothérapeute suédois. Massages sur table. Vieux St-Jean. 5 Place du Marché. Contacter Valerie Bouchard 514-346-7722

MASSAGE détente ou thérapeutique. Reçu d'assurance, 7/7. 358 boul. Taschereau Ouest, LaPrairie. 514-800-2812

MASSAGE SUÉDOIS: détente, relaxation. 1h/ 50\$ Marieville. 450-460-4336

MASSAGE suédois sur table. Lundi au samedi, 8h00 à 18h00. 50\$/h. Ghislaine D. Goyette, St-Jean-sur-Richelieu. 450-741-6107

424 Astrologie/occultisme

ANA Médium pure, 40 ans d'expérience, ne pose aucune question, réponses précises et datées, confidentielles. Tél.: 514-613-0179 (Avec ou sans Visa/ Mastercard)

440 Déménagement / Transport / Entreposage

TRANSPORT JAMES CAYEN INC. Déménagement de dernière minute. Assurances complètes 2,000,000\$ responsabilités civiles. 50,000\$ assurances cargo. 50 boîtes gratuites lors signature d'un contrat. 514-821-5606

442 Constructions / Rénovations / Réparations

CONSTRUCTION Rénovation Jedco Inc., toiture bardeaux d'asphalte, rénovation de tout genre, petits et grands travaux. Prix compétitif. Assurances et licence RBQ 5639-4752-01, 514-865-2930

442 Constructions / Rénovations / Réparations

À BON PRIX
Réparation de cheminée, brique et pierre, ramonage, joints de briques, crépi de solage, allèges, calfeutrant autour des fenêtres, coins de fondation. **Maçonnerie Denis Dulude, 605 rue Lasalle, St-Jean-sur-Richelieu. Membre de l'APCHQ. RBQ: 5686-3244-01. 450-347-4552 514-754-4552**

BRIQUES ET PIERRE: céramique, installation, réparation, rénovations résidentielles. Marc: 514-835-1719

PEINTRE et petites rénovations. Vous avez un projet? G.Morin 514-506-1633, St-Jean-sur-Richelieu

RÉNOVATIONS en tous genres, revêtement aluminium/vinyle, finition sous-sol, portes/fenêtres, toitures, patios, réparations fissures époxy. D.L. Rénovations. Daniel, 450-358-5365, 514-975-3177, R.B.Q.: #8108-9419-40

RENOVATIONS GÉRARD LABONTÉ
R.B.Q.: 8331-3940-07 Des petits travaux aux gros projets, à l'intérieur comme à l'extérieur. A contrat ou à l'heure. Cellulaire: 450-542-2400, 450-299-2250

458 Electricité

ENTRÉES électrique, changement de panneau, filage pour maison neuve ou rénovation. R.B.Q.: 2427-3880. Prix très compétitif. Jean-Guy 450-358-1050

474 Terrassement/paysagiste

!!! Taille: haies, cèdres, arbustes, élagage, émondage et essouchage. Estimation gratuite. 514-707-7307

*** Entretien Paysagiste Beauvais.** Entreprise enregistrée. Tonte de pelouse, taille de haies et arbustes. Reçus disponibles, assurance responsabilité. 450-347-4728

ENTRETIEN PAYSAGER! Ouverture de terrain. Remise à neuf de vos plates bande, taille de haies et arbustes. Désherbage. Divers travaux extérieur. Prix très compétitif. 514-262-7181 Pierre

482 Maçonnerie et briquetage / Revêtement extérieur

BÉTON et coffrage, pour escaliers, balcons et trottoirs. Réparations de fissure, plancher d'Epoxy. Résidentiel/commercial. RBQ: 5639-4752-01, 514-865-2930

484 Services divers

SAAQ- SAAQ- SAAQ Victime d'un accident automobile? Vous avez des blessures? Contactez-nous. Consultation gratuite. M. Dion Avocats, tél: 514-282-2022 www.sosaaq.com

OFFRES D'EMPLOI



485 Agence de rencontre avec permis

CONTACTS directs et rencontres sur le service #1 au Québec! Conversations, rencontres inattendues, des aventures inoubliables vous attendent. Goûtez la différence. Appelez le 1-877-661-2626 pour les écouter ou bien, pour leur parler, depuis votre cellulaire, faites le # (carré) 6910 (des frais peuvent s'appliquer). L'aventure est au bout de la ligne.

SERVICE RENCONTRE. Relations Long-terme, ESSAYEZ GRATUITEMENT!!! 1-888-451-7661. Appelez # 7878 ou 1-866-634-8995. Adulte 1 à 1 en direct appelez: 1-877-347-9242. ou #5015. Rencontrez des femmes célibataires de votre région. 1-888-571-5763 (18+)

555 Argent à prêter

310-PRÊT: Prêt de 500\$ à 1.000\$. Aucune enquête de crédit. Approbation en 5 minutes. Ouvert 7 jours de 8h à 20h. Compose sans frais: 310-PRET

courtageexpress.com
PRÊT 500\$ à 1,000\$
7 jours sur 7,
8h-20h
1-888-994-4054

EMPRUNTEZ Jusqu'à 750\$ en 1h! Simple, Rapide et Sécuritaire. Aucun Crédit Refusé! Appelez 1-888-906-1863 Ou ArgentDirect.com

PRÊT DE 500\$
Sans enquête de crédit.
www.creditcourtage.ca
1-866-482-0454

555 Argent à prêter

PRÊT 500\$ à 1,000\$. Maintenant ouvert de 8h à 21h. Réponse en 30 minutes. Mauvais crédit accepté. Dépôt au compte la journée même. Crédit Yamaska 1-877-661-4721 www.credityamaska.com

585 Services financiers divers

À bout de souffle? Vous êtes harcelés par vos créanciers? Trop de dettes? Nous avons 34 centres pour vous servir. Faites-nous confiance. MNP Ltée Syndic de faillite accrédité par le gouvernement, 514-839-8004

620 Vente et marketing

RECHERCHE chauffeur Classe 3 (12 roues), temps partiel, 450-261-6159, région d'Iberville

RÉSIDENCE en santé mentale, besoin 1 préposé(e) de soir, contactez Sandra: 438-829-0069

VENDEUR(SE) demandé(e) sur la route, produits alimentaires. 1500\$- 2000\$ par semaine. 450-244-6269, 514-238-5090



est à la recherche de personnel ayant le goût de se joindre à une équipe dynamique.

CAISSIÈRE

• Temps partiel (20 heures/semaine)
Faire parvenir votre curriculum vitae à l'attention de **M. Daniel St-Jean** **Marché Laplante, 420, 2^e Avenue Saint-Jean-sur-Richelieu, J2X 2B8**
Télé.: 450 357-1261
supermarchelaplante@bellnet.ca

MONSIEUR LIVRE TOUT est à la recherche de

MÉCANICIEN TEMPS PLEIN
MÉCANICIEN TEMPS PARTIEL
Expérience requise

Se présenter au :
669 Chemin Grand Bernier Nord à St Jean sur Richelieu
Demandez Yvan

PROpane du suroit

Pour notre succursale de Bedford, nous sommes à la recherche d'un(e) :

Adjointe administrative aux installations et service clientèle

Principales fonctions :

- Prise d'appels et accueil les clients au comptoir
- Effectue la gestion de la caisse et la perception des paiements
- Effectue la gestion du courrier et le classement des dossiers
- Effectue certaines tâches reliées à la facturation
- Supporte le coordonnateur aux services et aux installations de St-Hyacinthe
- Effectue la préparation de diverses lettres et documents

Exigences/Conditions :

- DEP secrétariat et/ou comptabilité
- Expérience minimale de deux ans
- Bilingue tant à l'oral qu'à l'écrit
- Connaissances informatiques de la suite Microsoft Office
- Habileté pour le service à la clientèle interne/ externe
- Autonome et débrouillard
- Dynamique
- Bon esprit d'équipe
- 40 heures/sem du lundi au vendredi
- Salaire selon expérience

Faire parvenir votre cv. par courriel à l'attention de **Michel Guay**: mguay@propanedusuroit.com ou par télécopieur au (450) 427-8413

OFFRE D'EMPLOI

groupe le tournant

COORDONNATEUR (TRICE) DES BÉNÉVOLES

Sous l'autorité du Conseil d'administration, le (la) titulaire du poste est responsable de la gestion des bénévoles qui offrent des services d'accompagnement et de soutien aux gens en fin de vie et à leurs proches.

Les exigences primordiales de ce poste sont au moins 5 ans dans un domaine ou une discipline connexes, une expérience de bénévolat, de solides compétences en informatique.

Poste à temps partiel permanent au rythme de 15 heures/semaine sur 3 jours.

Si intéressé(e) : letournant@hotmail.ca ou Groupe Le Tournant **450-348-1061** poste **6456**.

COSMÉTICIENNE EN PHARMACIE

Nous recherchons une personne fiable, dynamique, autonome et pour qui le service à la clientèle est important.

- Poste à temps partiel (20 à 25 h/sem)
- Maximum deux soirs par semaine
- Une fin de semaine sur trois
- Fermeture à 17 h le samedi et le dimanche
- Salaire et avantages concurrentiels

uniprix
L. F. Paquette et L. Germain

Contactez **France Ouimette** pour une entrevue au **450 348-3787**
Télécopieur : **450 348-2522** ou 020305@uniprix.com

OFFRE D'EMPLOI À ST-IGNACE-DE-STANBRIDGE (SCIERIE)

MANOEUVRES DE PRODUCTION

Effectuer diverses tâches reliées à la transformation du bois.

Présentez-vous directement à la Scierie Armand Duhamel
778, rang de l'Église Nord, St-Ignace-de-Stanbridge
Tél. : 1-888-283-8878

ciaq Concevons l'avenir

Le Ciacq, entreprise innovante numéro 1 de la vente et de la distribution de semence bovine au Québec

POSTE D'INSÉMINATEUR (TRICE) CONSEIL ZONE DES VERGERS

(secteurs Saint-Sébastien, Sainte-Brigide, Marieville et Cowansville)

POSTE À TEMPS PLEIN

Responsabilités principales
Assurer le service d'insémination aux clients de la zone et leur offrir des services-conseils en soutien à l'équipe.

Profil recherché
Expérience avec les grands animaux - Connaissance du milieu de l'élevage bovin - Habiletés pour la vente et le service à la clientèle - Minutie

Voiture de fonction fournie - Assurances collectives
Régime de retraite - Vêtements de travail - Salaire concurrentiel
Formation à l'embauche/continue - Remboursement d'activités sportives

Pour plus de détails sur l'offre et pour postuler, consultez la section **Carrières** au ciaq.com

DATE LIMITE POUR L'ENVOI DE VOTRE CANDIDATURE : 5 AOÛT 2016

Voyez les offres d'emploi disponibles de la semaine d'Emploi-Québec en visitant le www.canadafrancais.com

Emploi Québec Montérégie

630 Santé/hospitalier

RÉSIDENCE MICLETTE
St-Jean-sur-Richelieu recherche une préposée aux bénéficiaires avec certification, pour travail auprès d'une clientèle atteinte de déficits cognitifs sérieux (démence, Alzheimer). 32h/semaine, 13\$/heure. Si intéressé, veuillez communiquer avec M. Jean-Pierre Proulx: 514-238-7653

650 Bars/hôtels/restaurants

RESTAURANT LES BONNES SOEURS
Recherche chef cuisinier et cuisinier, aimant nouveau défi, motivé, horaire de jour, ainsi que Serveur(se) demandé(es). Se présenter avec CV au 224 Richelieu, St-Jean-sur-Richelieu. Demandez Fanny ou Julie.

685 Chauffeurs / Transports

RECHERCHE personnel Classe 3 avec expérience sur balai de rue. Montréal/ Rive-sud, temps plein/ partiel, jour/ nuit. Envoyez CV: raymondjacques@videotron.ca

840 Perdu/trouvé

CHATTE PERDUE GRISE ET BLANCHE. AVEC PATTES MITAINE. QUARTIER ST-GÉRARD/ DORCHESTER. 450-349-5855

845 Prières/remerciements

Remerciements à Sainte-Marie Je vous remercie Marie pour faveurs obtenues, amen. N.L.

945 Achat d'autos

!! 300\$ +/- !!
ACHAT AUTO/CAMION
Bon ou mauvais état. Payons meilleur prix. Remorquage gratuit. 514-943-0989, 450-447-8536

955 Pièces/accessoires

"TAILGATE" aluminium pour pickup Ford 1500, jusqu'à 2014, en "V" pour 5th-wheel, excellent état, 300\$, 450-346-1939

Trouvez-en encore plus sur **vosclassees.ca**

638 Métier de l'auto

ENTREPÔT de Pneus F.C.P. à Ville Ste-Catherine recherche installateurs de pneus, compétents et motivés, avec expérience, temps plein, possibilité poste permanent. 450-632-9100 ou CV à info@magsandtires.com

685 Chauffeurs / Transports

2 CHAUFFEURS classe 1 pour Vermont, New-Hampshire et Massachusetts. Retour à la maison à chaque jour, congé toutes les fins de semaines. 450-248-0024

705 Formations diverses

COURS privés en mathématiques, anglais ou français pour le primaire ou le secondaire. Cours personnalisés avec thèmes. 450-349-1752, 514-926-0960

945 Achat d'autos

ACHETONS autos pour ferraille. Appelez Réginald: 450-346-6112

!! Mazda CX3 2016, rouge, complètement équipée, 8,800 km., 24,000\$ jour: 514-592-2289 soir: 450-593-1676

ACHAT autos/ camions métaux pour recyclage. St-Jean et environs, 514-829-0409

985 Autos à vendre

ATTENTION! ATTENTION! Besoin d'une auto. Problème de crédit? C'est fini. Aucun cas refusé. Financement sur place. Voiture, camion, van, 2002 à 2010 Robert Cloutier Autos 450-446-5250, 514-830-0098, 1-888-446-5250 www.robertcloutierautos.com

AVIS DE CLÔTURE D'INVENTAIRE

Avis est par les présentes donné que suite au décès de **FEU Yvon MARTINEAU**, en son vivant domicilié au 355, rue Notre-Dame, appartement 417, Ville de Saint-Jean-sur-Richelieu, Québec, J3B 0C6, survenu à Saint-Jean-sur-Richelieu le 28 juillet 2015, un inventaire des biens a été fait par les liquidateurs de la succession et ce, le 25 juillet 2016 devant Me Renald Beauregard, notaire, conformément à la loi.

Cet inventaire peut être consulté par les intéressés à l'étude du soussigné au 1580, Cr. Donnacona, Laval, Québec, H7E 4C8.

Donné à Laval, le 26 juillet 2016.
Renald Beauregard, notaire >6879714

650 Bars/hôtels/restaurants

AIDE-CUISINIÈRE, cuisinière, fruitière temps partiel/ temps plein. Très bonnes heures, très bon salaire. Apportez C.V. 915 Boul. du Séminaire Nord J3A-1B6, Restaurant l'Oeuf Doré ou contactez George: 450-348-4955

CHAUFFEUR, temps partiel/ temps plein, demandé, 12 roues, semi-dompeur, 2 ans d'expérience. Napierville. 514-444-8087

CHAUFFEUR de camion, classe 1, avec 3 ans d'expérience "trailer"/ "dompeur". 514-444-7616

Vergers Paul Jodoin inc.
3333 Rang du Cordon
St-Jean-Baptiste, Qc J0L 2B0
Tél : 450-467-4744 Fax : 450-467-7634

Fresh Juice Tradition Jus frais

MANŒUVRE EN USINE ALIMENTAIRE
Secteur jus et boisson

EXIGENCES : AIMER LE TRAVAIL D'ÉQUIPE
BONNE DEXTÉRITÉ MANUELLE

Vergers Paul Jodoin est un leader dans le domaine des pommes et des jus frais. Nous sommes une entreprise dynamique en pleine croissance et offrons un salaire compétitif.

Critères de sélection:
Bonne forme physique (être capable de soulever 40 livres)
Sens mécanique
Esprit d'équipe

Principales tâches:
Faire la palettisation des caisses de jus
Approvisionner la chaîne d'emouteillage en bouteilles vides
Approvisionner et s'assurer du bon fonctionnement des machines
Effectuer les changements de formats sur les machines
Toutes autres tâches connexes

POSTE PERMANENT / DE JOUR / TEMPS PLEIN
FAIRE PARVENIR VOTRE C.V. :
PAR FAX : 450-467-7634 PAR COURRIEL : b.litalien@vpj.ca
OU EN VOUS PRÉSENTANT À NOS BUREAUX POUR COMPLÉTER UN FORMULAIRE DE DEMANDE D'EMPLOI.
Seul les candidats retenus seront contactés. >6866047

950 Ferraille

!!! Achat véhicules/ recyclage/ ferraille. Reçus S.A.A.Q. 514-247-9715

JEEP Cherokee, 2001 blanc, bonne condition, 4 litres, 223,878 km. 2,000\$. Lise 450-346-2235

TRANSPORT S.N.
est à la recherche de

CHAUFFEURS CLASSE 1

Chauffeurs pour la division Québec Ontario et la division USA

Dimanche au vendredi
Poste permanent - Temps plein - Temps partiel
Camion attitré
La paie est déposée par dépôt direct hebdomadaire
Boni de rendement trimestriel

Exigences
Avoir un permis classe 1 valide
Un bon dossier de conduite
Minimum 2 ans d'expériences
Être capable de se débrouiller en anglais
Doit être une personne ponctuelle
Honnête et débrouillard

Contactez **Johanne Ledoux**
du Lundi au Vendredi de 8 h à 17 h
450 772-1112 poste 4302
Fax : 450 378-9713
johanneledoux@transportsn.com
www.transportsn.com >6818955

VILLE DE SAINT-JEAN-SUR-RICHELIEU

Division acquisitions, approvisionnement & projets

APPEL D'OFFRES NO : SA-092-IN-16

SERVICES PROFESSIONNELS POUR UN RECUEIL DES DONNÉES REQUISES À TRANSMETTRE AUX ADMINISTRATIONS FERROVIAIRES EN REGARD AU NOUVEAU RÈGLEMENT SUR LES PASSAGES À NIVEAU

Ici on embauche !

DES EXTRAVERTIS EXTRAGENTILS

DU MONDE QUI AIME LE MONDE

DES GENS AVEC DE L'ENTREAGENT

- Postes à temps plein et permanents
- De jour ou de soir, au choix, pendant la semaine
- Entrevue sur le champ à tous les mercredis du mois d'août entre 8h et 11h le matin à la succursale du 661, boul. du Séminaire

Postule en restaurant ou à www.mcdonalds.ca/carrieres

@McD_CanadaFR #JoignezVousAMcDo

BIENVENUE CHEZ MCDONALD'S

FROMAGERIE La Chaudière

Vendeur / Livreur (Route de St-Jean)

Vous êtes honnête, dynamique, apte à travailler tôt le matin et en bonne forme physique. Joignez-vous à une équipe énergique et toujours croissante, qui vous offrira une bonne stabilité d'emploi.

Personne résident près de St-Jean sur le Richelieu serait un atout.

Semaine de travail : du Lundi au Samedi
Pour environ 50 heures par semaine
Vous détenez un bon dossier de conduite, permis de conduire classe 5.

Description du poste :

- Servir et accroître la clientèle tout en assurant le suivi des ventes.
- Livrer les produits
- Assurer la bonne gestion des inventaires
- Promouvoir les fromages disponibles et les nouveaux produits
- Faire la prospection de nouveaux clients
- Participer activement au suivi des comptes à recevoir
- Procéder à l'inspection mécanique du véhicule quotidiennement

Exigences :

- Expérience pertinente d'au moins 2 ans dans le domaine de la vente / service à la clientèle (Secteur de l'alimentation un atout)
- Avoir de l'entregent
- Talent de vendeur
- Bon sens de l'organisation et des responsabilités

L'entrée en fonction se fera le plus tôt possible.

Faites parvenir votre curriculum vitae dès maintenant à l'adresse suivante, en prenant soin de spécifier le titre du poste convoité :

Fromagerie La Chaudière Inc.
A/S Jacques Quirion
3226 rue Laval, Lac-Mégantic, Qc, G6B 1A4
Télécopieur : 819-583-4672
Courriel : jacques@fromagerielachaudiere.com
Site web : www.fromagerielachaudiere.com

Seuls les candidats retenus seront contactés.

La Ville de Saint-Jean-sur-Richelieu recevra des soumissions cachetées pour le projet précité, **au plus tard le 23 août 2016, à 14 h**, heure en vigueur localement.

Quel que soit le mode d'envoi que le soumissionnaire choisit d'adopter, toute soumission doit obligatoirement, pour être validement acceptée, être sous pli cacheté dans une enveloppe choisie par le fournisseur. Cependant, il est **impératif** d'inscrire sur l'enveloppe les informations concernant l'appel d'offres, soit le numéro SA-092-IN-16, le titre ainsi que le nom de votre compagnie.

La soumission doit se trouver physiquement au bureau de la Division approvisionnement de la Ville, au 105 rue Laurier, Saint-Jean-sur-Richelieu, Québec, J3B 6K2, à la date et à l'heure indiquées ci-haut. Chaque enveloppe est estampillée à l'horodateur du service et un reçu peut être exigé.

DISPONIBILITÉ DES DOCUMENTS DE SOUMISSION

Toute personne ou firme intéressée pourra se procurer les documents de soumission **à compter de 9 h, le jeudi 28 juillet 2016**, sur le système électronique d'appel d'offres (www.seao.ca).

OUVERTURE DES SOUMISSIONS

LIEU : Division acquisitions, approvisionnement & projets
105, rue Laurier
Saint-Jean-sur-Richelieu (Québec)

DATE : Mardi le 23 août 2016

HEURE : 14 h ou immédiatement après

Les soumissionnaires sont invités à y assister.

N.B. : Cet avis est assujéti à l'A.C.C.Q.O., à l'A.Q.N.B. et de A.C.I.

La Ville de Saint-Jean-sur-Richelieu ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des offres reçues et ouvertes.

La chef de division et contrôleur, Division acquisitions approvisionnement et projets

Maggie Couture >687444

DATES À RETENIR

Tous les vendredis après-midi, nous jouons aux quilles (grosses et petites) à 13 h. Inf. : Gilberte Beaulieu 450 460-7756 ou Gertrude Renaud au 450 460-2424 ou 2729.

Club des Jeunes Aînés Cartes et tournoi de pique Nos activités de cartes se sont terminées le vendredi 20 mai dernier. Nous recommencerons les activités le jeudi 1er septembre prochain. Bon été et revenez-nous en santé. Inf. : Nicole 450 347-6247.

Centre des aînés Johannais Cours Ipad Cours Ipad au Centre des aînés Johannais. Cinq cours de deux heures pour 50\$. Un professeur pour cinq élèves. Inscription obligatoire. Inf. : 450 347-4500

Centre des aînés Johannais Quilles virtuel Quilles virtuel tous les jeudis à 13 h au Centre des aînés Johannais. Coût : 2\$ par personne. Inf. : Estelle Deschênes 450 347-4500

Centre des aînés Johannais Curling sur tapis Curling sur tapis tous les mercredis à 13 h au Centre des aînés Johannais. Coût : 3\$ par personne. Inf. : Estelle Deschênes 450 347-4500

Centre des aînés Johannais Whist Militaire Whist Militaire tous les lundis à 13 h au Centre des aînés Johannais. Coût : 3\$ par personne. Inf. : Estelle Deschênes 450 347-4500

Les Boomers Billard Billard à tous les mercredis matin de 9 h à 12 h au O'Tips, 87, boul. St-Luc. - 40 tables, entrée 5\$. On vous enseignera. Bienvenue aux 50 ans et plus. Murielle Morissette, directrice 450 348-3936.

Centre des Aînés Jeu de quilles virtuel Jeu de quilles virtuel tous les jeudis dès 13 h au Centre des aînés Johannais. Coût 2\$ par personne. Inf. Estelle Deschênes 450 347-4500

Centre des Aînés Club de marche Club de marche au Centre des aînés Johannais tous les lundis de 19 h à 21 h et mardi de 9 h à 11 h. Inf. 450 926-1852

Centre des Aînés Whist Militaire Whist Militaire tous les lundis à 13 h au Centre des aînés Johannais. Coût 3\$ par personne. Inf. Estelle

Deschênes 450 347-4500 Centre des Aînés Curling sur tapis Curling sur tapis tous les mercredis à 13 h au Centre des aînés Johannais. 3\$ par personne. Inf. Estelle Deschênes 450 347-4500

Centre des Aînés Cours de bridge Cours de bridge au Centre des aînés Johannais pour 10 lundis de 13 h à 15. Inf. 450 347-4500

Centre des Aînés Taichi Taoïste Fung Loy Kok Taichi Taoïste Fung Loy Kok au Centre des aînés Johannais. Cours de deux heures tous les mardis à 19 h 30, les jeudis à 13 h 30 et les samedis à 9 h 30. Inf. 450 359-7038.

Club des 3 fois 20 ans Ateliers d'anglais Communication en anglais basé sur la conversation et la lecture. Tous les mardis de 9 h à 11 h 30 au Centre des Aînés Les Johannais. Inf. Linda au 514 705-8758

Cercle des Fermières de Mont-Saint-Grégoire Ateliers Différents ateliers tous les mardis de 13 h à 16 h au local des fermières situé au Centre Communautaire, 45, rang de la Montagne à Mont-Saint-Grégoire. Inf : Jocelyne Tougas 514 265-8571 ou Denise Boucher 450 346-3456

Cercle des Fermières de Mont-Saint-Grégoire Ateliers Différents ateliers tous les samedis de 9 h à 11 h au local des fermières situé au Centre Communautaire, 45, rang de la Montagne à Mont-Saint-Grégoire. Inf : Jocelyne Tougas 514 265-8571 ou Denise Boucher 450 346-3456

Fadoq de Marieville Heures d'ouverture Le Club Fadoq de Marieville, situé au 400, rue Docteur Poulain à Marieville, est ouvert le lundi de 11 h 30 à 16 h et du mardi au jeudi de 12 h 30 à 16 h. Inf : Gertrude Renaud, présidente 450 460-2424.

Fadoq de Marieville Bingo - Billard - Cartes Tous les lundis après-midi de 12 h 30 à 16 h. Inf : Gertrude Renaud, présidente 450 460-2424.

Fadoq de Marieville Fadoq de Marieville Le Club de bridge des Richelains offre des cours

Billard - Cartes Du lundi au jeudi, billard et carte de 12 h 30 à 16 h. Inf : Gertrude Renaud, présidente 450 460-2424.

Fadoq de Marieville Quilles Fadoq de Marieville Cours de Zumba

Contre d'appel / pénalité



NICOLE GARCEAU

Le contre fait par Ouest est un contre d'appel et le contre fait par Est est un contre de pénalité. Nord a été trop agressif, il n'a pas voulu laisser jouer les adversaires. Mal lui en prit, car Est sachant qu'Ouest avait une main d'ouverture plus ses 8 points, il a déduit que son équipe avait 21 points et se doutait que l'équipe adverse aurait de la difficulté à faire son contrat. Est/Ouest a inscrit sur la feuille de pointage 300 points au lieu de 140 points.

ÉTHIQUE DU BRIDGE Éviter de manifester trop de satisfaction devant le bon résultat, ça pourrait sous-entendre que les adversaires ont mal joué, ce qui est à éviter.

BRAVO LES VAINQUEURS Mardi 19 juillet: N/S 1-Gaëtan Gaucher, Nicole Garceau 2-Micheline Normandin, Fernand Hébert E/O 1-Alain Rioux, Sylvie Gauthier 2-Lise Gervais, Louis Fortin

Mercredi 20 juillet: 1-Claude Lemaire, Jean Lussier 2-Alfred Morin, Pierre Pichette 3-Maité Basque, Rita Tremblay

Jeudi 21 juillet: 1-Jean Roulier, Guy Jarry 2-André Campbell, Bernard Mongeau 3-Pierre L'Écuyer, Witold Oleszek

Vendredi 15 juillet: 1-Pierre Pichette, Gisèle Baribeau 2-Luc Boudreau, Louis Depelteau 3-Maité Basque, Rita Tremblay

Le Club de bridge des Richelains offre des cours

Donneur: Sud Vulnérabilité: Personne NORD D V 8 3 8 3 D V 10 3 6 4 3 OUEST A R 6 2 D V 4 2 9 4 D V 2 EST A 7 5 R 9 7 6 5 8 7 A 7 5 SUD A 10 A 10 A R 6 5 2 R 10 9 8 ENCHÈRES : OUEST NORD EST SUD X Passe 1CO 2TR Passe 2K 2CO 3K 3CO 4K X

REPONDEZ aux annonces RAPIDEMENT 1-900-789-6633 #26387 ANNONCEZ-VOUS GRATUITEMENT (450) 515-5858

FEMME CHERCHE HOMME SYLVIE EST À LA FOIS DOUCE ET INTENSE, 38 ans, sensuelle, a longues jambes, silhouette harmonieuse... JOLIE BLONDE TRÈS CAJOLEUSE, St-Jean, 49 ans, 5'2", 121 lb, yx verts, souriante, authentique... ANNIE N'A PAS ENVIE DE PASSER L'ÉTÉ TOUTE SEULE, St-Jean, 50aine, chev noirs, yx verts... BRIGITTE SE CHERCHE UN CHUM! St-Jean, 52 ans, 4'9", 160 lb, chev châtiens en bas des épaules... LE BONHEUR, IL FAUT Y CROIRE! Belle dame de St-Jean, 63 ans, chev noirs, poids santé... UN BEL HOMME RESPECTUEUX POUR ELLE, belle retraitée de La Prairie, 63 ans, 5'3", 150 lb, yx bleus... BONNE VIVANTE BIEN DANS SA PEAU, Marie-Anne, 63 ans, 5'5", 190 lb, affectueuse, douce... DENISE EST À LA FINE POINTE DE LA MODE, Chamblay, 59 ans, 5'2", 170 lb, chev méchés blonds...

ICI SE TROUVE UNE PERLE RARE! Femme passionnée de St-Jean, 52 ans, 5'5", 146 lb, châtaine, yx verts, enjouée, curieuse, romantique... JOLIE BLONDE AYANT BEAUCOUP À DONNER! St-Jean, 65 ans, 5'3", 118 lb, yx verts, sobre, douce, fidèle, a petit chien, aime nature, musique... ELLE VOUS EN DIRA PLUS AU TÉLÉPHONE! Femme de 58 ans, 5'2", poids prop, aime danse, balades, nature... TON DYNAMISME FERA SA JOIE! Femme de la Rive-Sud, 69 ans, 5'2", poids santé, sportive, artiste... BELLE BLONDE AFFECTIONNANT LA COMPAGNIE CANINE, St-Jean, 65 ans, 5'4", 120 lb, yx verts... CÉLINE T'ATTEND AVEC IMPATIENCE, St-Jean, 67 ans, 5'6", poids prop, blonde, fière de sa personne... DENISE EST À LA FINE POINTE DE LA MODE, Chamblay, 59 ans, 5'2", 170 lb, chev méchés blonds...

HOMME CHERCHE FEMME UNE SOIRÉE AU CINÉ-PARC AVEC PATRICK, ÇA TE DIT? St-Jean, 40 ans, a emploi et auto, désire F, aimant ciné, sorties, voyages... MARTIN, UN BEAU GARS AU GRAND COEUR! St-Jean, 45 ans, chev poivre et sel, yx bleus... BRUNO T'EN DIRA PLUS AU TÉLÉPHONE... St-Valentin, 5'6", 165 lb, désire F 45-55 ans, sobre, avec qui poursuivre but sérieux... CHALEUREUX TAQUIN IMPARFAIT, St-Jean, 67 ans, 5'9", 187 lb, chev châtiens, yx bruns... DENIS EST UN BON CUISINIER, SI CA T'INTÉRESSE! St-Jean, 52 ans, 5'11", 190 lb, chev poivre et sel... DÉCOUVREZ NOS AFFINITÉS AUTOUR D'UN BON CAFÉ! Patrick, 39 ans, 5'5", 155 lb... PAUL ESPÈRE AVOIR DE VOS NOUVELLES! Napierville, homme d'affaires retraité de 84 ans... JOCELYN ATTEND VOTRE APPEL! 41 ans, 5'6", 185 lb, châtain aux yx pers... RIEN DE SÉRIEUX POUR ÉRIC, QUE DU PLAISIR! 34 ans, 6'2"-6'3", 130-140 lb... HOMME CHERCHE HOMME IMAGINE LE PLAISIR QU'ON POURRAIT AVOIR ENSEMBLE! Bon gars de 48 ans, chev rasés... ATTENTION, PLAISIR EN VUE! Homme de St-Jean, dans 60aine, recherche autres H de tous âges... D'INOUBLIABLES APRÈS-MIDIS APRÈS DE MICHEL... Bisexuel de 60 ans, 5'7", 200 lb...

GET ÉTÉ, FAITES-VOUS DESIRER Faites-vous GRATUITEMENT une description vocale complète et originale, aux couleurs de votre personnalité! Ça pourrait en intéresser plus d'un ou plus d'une... Surveillez nos promotions à venir Pour plus d'informations contactez le service à la clientèle 1-888-985-2233

DEVIENS LE COMPLICE DE LA BELLE SYLVIE! St-Jean, 41 ans, 5'11", 180 lb, chev châtiens longs... FRANÇOIS LE COMPOSITEUR GUITARISTE, St-Jean, 61 ans, aime musique, marche... JEUNE HOMME AYANT UNE TÊTE SUR LES ÉPAULES, St-Jean, 37 ans, 5'9", 182 lb... LINE ATTEND TON APPEL! St-Jean, 67 ans, 5'7", poids prop... UNE RENCONTRE POUR LA NOUVELLE ANNÉE! Femme de la Rive-Sud, 69 ans, 5'2", d'allure jeune... UN ADEPTE DE PLEIN AIR ET DE VOYAGES, retraité de 61 ans, 5'8", 155 lb...

GUY AIME PLAIRE... Bel homme de 45 ans, chev rasés... DU VRAI, DU SÉRIEUX, DU SOLIDE! Homme de 45 ans, 5'10", 160 lb... MARC VEUT RÉALISER TES FANTASMES... Beau bonhomme de 56 ans, 5'10", 160 lb... ES-TU LIBRE LE JOUR? Homme mature de St-Jean, 64 ans... MÉLODIE ATTEND TON APPEL EN TOUT TEMPS! Transsexuel de Beloeil, 67 ans... FEMME CHERCHE FEMME UNE BELLE BRUNE, NOUVELLE DANS LA RÉGION, St-Jean, 36 ans... BRIGITTE A UN BEAU P'TIT LOOK! St-Jean, 52 ans... ELLE PARTAGERA TOUT AVEC TOI, MÊME SON COPAIN! Jeune bisexuelle de St-Jean, 28 ans... DÉCOUVREZ UN BON GARS TRÈS ENJOÛÉ! St-Jean, 42 ans...

Couche-Tard ACHÉTEZ DES CRÉDITS VOXTEL DANS TOUS LES DÉPANNEURS COUCHE-TARD!

DATES À RETENIR

Tous les mercredis matin, de 10 h 30 à 11 h 30, cours de Zumba adapté aux hommes et femmes de 50 ans et plus, avec Dale Henley, professeur diplômée. Prix 7\$ par personne. Ouvert à tous. Inf : 450 460-2424.

Fadoq Iberville Pratiques de danse en ligne

Le Club Fadoq Iberville vous invite à des pratiques de danse en ligne au local du club situé au 190, avenue Lareau, Saint-Jean-sur-Richelieu, secteur Iberville selon horaire suivant : Mardi soir de 18 h 30 à 21 h danse en ligne et intermédiaire, mercredi matin de 9 h 30 à 11 h 30 en ligne et intermédiaire, mercredi soir de 19 h à 21 h danse en couple et country, jeudi soir de 19 h à 21 h danse débutant. Inf. 450 346-8783.

Club Fadoq de L'Acadie Pétanque et pétanque-aout

Pétanque et pétanque-aout, tous les mercredis de 13 h à 17 h, au Centre Communautaire situé au 1322, du Clocher. Inf. : Pauline 450 346-3322

Fadoq de Marieville Billard

Il y a du nouveau pour les joueurs de billard. Nous avons deux femmes qui se sont jointes à eux. Je lance le défi à d'autres femmes qui voudraient se joindre à eux. Inf. : Gertrude Renaud 450 460-2424.

30 juillet Fadoq Saint-Sébastien Soirée de danse

Fadoq Saint-Sébastien organise une soirée de danse le samedi 30 juillet à compter de 20 h. Musique Dorémi, gouter et prix de présence. Inf. : Françoise ou Richard au 450 244-8802.

01 août Cercle des Filles d'Isabelle de Saint-Jean-sur-Richelieu Assemblée mensuelle

Assemblée mensuelle, le 1er août 2016 à 19 h à

la salle Bernard Perreault. Inf. Claudine Marsan régente au 450 376-1696.

02 août Club des 3 fois 20 ans Piquenique

Piquenique, le mardi 2 août 2016, au Centre des aînés situé au 125, rue Jacques-Cartier Nord. Admission gratuite pour les membres, 5\$ pour les non membres. Danse et autres activités. Inf. : Michel au 450 515-3172.

06 août Club des 3 fois 20 ans Soirée de danse sociale et ligne

Soirée de danse sociales et ligne, le samedi 6 août 2016 de 19 h 30 à 23 h 30, au Centre des aînés situé au 125, rue Jacques-Cartier Nord, avec Suzanne et Bryan Horner. Inf. : Anita au 450 348-8416

10 août Fadoq de Saint-Jean-sur-Richelieu Pique-nique

Pique-nique de 10 h à 16 h, au Centre des aînés Johannais. Jeux de cartes. Danse avec Michel Lapointe. Gratuit pour les membres, 5\$ pour les non-membres. Inf. : 450 346-2376

13 août Âge d'Or de Mont-Saint-Grégoire Soirée de danse

Soirée de danse à 19 h au Centre des aînés Mont-Saint-Grégoire. Orchestre Dorémi. Lunch de fin de soirée. Inf. : Jean-Guy England au 450 346-6489 ou Monic Martel 450 347-3951.

20 août Fadoq de Saint-Jean-sur-Richelieu Soirée de danse

Soirée de danse sociale et en ligne à 19 h 30, au Centre des aînés Johannais. Musique : Michel

Lapointe. Ouvert à tous. Inf. : 450 346-2376

27 août Âge d'Or de Mont-Saint-Grégoire Soirée de danse

Soirée de danse à 19 h au Centre des aînés Mont-Saint-Grégoire. Disco Bryan Horner. Lunch de fin de soirée. Inf. : Jean-Guy England au 450 346-6489 ou Monic Martel 450 347-3951.

27 août Fadoq de Saint-Jean-sur-Richelieu Soirée de danse

Soirée de danse sociale et en ligne à 19 h 30, au Centre des aînés Johannais. Musique : Michel Lapointe. Ouvert à tous. Inf. : 450 346-2376



Ton CV est déjà enregistré sur le site ?



Tu peux postuler via ton mobile



1 800 667-1469
Philippe Tessier



Voire guide
PIERRETTE OUELLETTE
66533309

AVEC VOUS DEPUIS 55 ANS ET POUR LONGTEMPS ENCORE! www.expressionvoyages.com

CELL: 514 704-4269

Tous voyages doivent être payés 45 jours avant le départ.

Chaque jeudi: Casino de Montréal, 13\$.

6 août: Cowboy Willy jusqu'à Dolly Parton, 149\$. Reste 14 places.

20 août: Croisière Québec, feux d'artifices, 219\$. Reste 20 places.

26 août, 23 sept., 28 oct., 25 nov.: Akwesasne, 33\$.

2 sept.: Lac Lemay, 25\$. Reste 8 places.

11 sept.: St-Tite, 129\$. Reste 14 places.

17 sept.: Québec et Île d'Orléans, 179\$. Reste 10 places.

25 et 26 sept.: Mont Tremblant, 1 jour, 25\$. Reste 8 places (chaque date).

16-17 oct.: Casino Charlevoix, 183\$ double, 235\$ simple. Reste 15 places.

13 nov.: Les Tannants, 119\$. Reste 20 places.

RÉSERVEZ TÔT VOS PLACES!

Voyage incluant autobus de luxe, billet de spectacle et/ou activité et/ou repas lorsque inclus. Les prix indiqués incluent les taxes ainsi que la contribution au Fivac de 1\$ par 1 000\$ C.P. 156, 29 des Pins, Magog, Qc. J1K 3W8 Titulaire d'un permis du Québec.

BESOIN D'UN SITE WEB ?

CONTACTEZ-NOUS

pmeGO

SOLUTIONS MARKETING LOCAL

Pour plus d'information, contactez votre conseiller en solutions médias

tc MEDIA

BON NUMÉRO

>6874232

Social

A.A. (Alcooliques Anonymes) 450 347-6580

Accidentés du travail, service conseil Robert Bonneau 450 347-4247

AFEAS Cathédrale Cécile Michaud 450 348-2567

AFEAS N.D.A. Manon Hamelin 450 348-5376

AFEAS St-Noël Chabanel Madeleine Drapeau 450 346-6421

Âge d'Or Iberville Jean-Claude Morin 450 346-8783

Âge d'Or Île Ste-Thérèse et Talon Jean Nadon 450 359-6126

Âge d'Or de L'Acadie Denis Mallette 450 346-3322

Âge d'Or Notre-Dame-de- Lourdes Thérèse Horrobin 450 347-3171

Âge d'Or de Sabrevois Berthe Campbell 450 346-0333

Âge d'Or Saint-Jean Marcelle Charrette 450 347-5196

Âge d'Or Saint-Luc Pierrette Parent 514 237-8494

Al-Anon 514 866-9803

Confédération des peuples

Ambulance Saint-Jean Dominic Benoit 514 910-0843

Amnistie International 450 515-1276

APDIP - Association de parents pour la déficience intellectuelle et physique Sylvie Boucher 450 347-2324

Association Canadienne pour la santé mentale filiale du Haut-Richelieu Diane St-Germain 450 346-5736

Association des handicapés de Saint-Luc M. Léger 450 349-2759

Association de la paralysie cérébrale du Québec Joseph Khoury 450 357-2740

Association des propriétaires de chiens de Saint-Jean-sur-Richelieu Thérèse Otis 450 346-6533

Association générale des insuffisants rénaux (AGIR) 514 852-9297

Association Roseraie bleue Rayon d'Espoir Réal Quintin 450 347-7472

Association des Retraités de l'enseignement Renée Dallaire 450 248-0913

A.Q.D.R. (Association de défense des droits des retraités) Félix Blanchard 450 357-9545

C.A.S.A. (Comité action sociale et artisanale) Lise Béchard 450 347-5643

Centre d'Action bénévole D'Iberville Huguette Fleurant 450 347-1172

Centre d'Action 134 St-Georges

Bénévole de Saint-Jean Denise Lapalme 450 347-7527

Centre d'écoute Montérégie/Briser l'isolement chez les aînés 1 877 658-8509

Centre de Femmes du Haut-Richelieu Pierrette Marcotte 450 346-0662

Centre de formation Autogestion Louise Philippe 450 346-8357

Centre de partage

communautaire Johannais Gaétan Roger 450 347-9338

Centre de prévention du suicide Ligne d'urgence 450 348-6300

Centre d'assistance et d'accompagnement aux plaintes Montérégie (CAAP) Jean Thouin 450 347-0670

Cercle de Fermières d'Iberville Ghislaine Chartier 450 347-8028

Cercle de Fermières L'Acadie Carmen Fortin 450 291-3171

Cercle de Fermières St-Grégoire Suzanne Poulin 450 346-7791

Cercle de Fermières St-Eugène Denise Thibodeau 450 346-8052

Cercle des Fermières Saint-Jean Lisette Bertrand 450 347-5752

Cime Haut-Richelieu Renée Gagnon 450 346-0406

C.L.S.C. Vallée des Forts 450 358-2572

Club Les Jeunes Aînés de St-Jean Nicole Quintin 450 347-6247

Club des 3 x 20 de Saint-Jean René Lemieux 450 349-7090

Club de recherche d'emploi

Vallée des Forts Catherine Dubé 450 346-3044

Club de rire du Haut-Richelieu Francine Bédard 450 349-4863

Collectif des droits de la Montérégie en santé mentale Stéphanie Gendron 450 358-2124

COFFRE Martine Groulx 450 347-6101

Comité chômage du H.-R. France Turcotte 450 357-1162

Corporation de développement communautaire H-R Michel Bourbeau 450 357-9232

Croix Rouge Robert Chagnon 450 346-2010

Dépendants affectifs anonymes Carole 514 990-4744

Développement et Paix Huguette Martin 514 257-8711

Délic 45 Anne-Marie Patenaude 450 347-6692

Écluser (association des parents et amis du malade mental du Haut-Richelieu) Diane Breault 450 346-5252

Ensemble vocal Variations Louise Richer 450 348-6650

Entraide pour hommes 450 672-6461

FADOQ Rive-Sud-Suroît Denise Charest 450 347-0910

Famille à Coeur Manon St-Martin 450 346-1734

Fées de la Montagne (courtepoinnières) Lorraine Leblond 450 346-7233

Filles d'Isabelle de St-Jean Claudine Marsan 450 376-1696

Filles d'Isabelle d'Iberville Hélène Denault 450 348-8849

Fondation santé Haut-Richelieu-Rouville Danielle Poulin 450 359-5777

Gamblers anonymes (GA) 514 484-6666

Guérison sans frontière Micheline Lacaille 450 358-9304

Groupe d'entraide Pi-Àprès Manon Tremblay 450 545-1161

Groupe d'entraide Revivre 450 359-7812

(Mt) 514 529-5619

Inclusion André Houle 450 346-7369

Jeunes mères en action Martine Poulin 450 348-4330

Justice Alternative

du Haut-Richelieu Michel Lemaire 450 347-1799

La Porte Ouverte Mario Raymond 450 346-3283

Légion Royale Canadienne, filiale 79 Paul Veilleux 450 348-1087

Légion Royale Canadienne Iberville Monique Côté 450 347-4413

Les Amis du Canal Chambly D. Hacherel 450 349-6215

Les Relevailles Vallée des Forts Annie Levreault (poste 2810) 450 358-2872

Médiation citoyenne 450 347-0065

Maison Hina Nathalie Villeneuve 450 346-1645

Maison Le Point Commun Denis Forest 450 346-5706

Mouvement Écologique Marie-Pier Tremblay 514 649-1325

du Haut-Richelieu

Mouvement SEM (Sensibilisation pour une enfance meilleure) Carole Paradis 450 348-0209

Narcotiques anonymes 514 249-0555

Tourisme Saint-Jean-sur-Richelieu et région Josée Julien 450 542-9090

Outremangeurs anonymes Pierre 450 346-7836

Parrainage Civique Jocelyne Fredette 450 347-8091

Parents efficaces Jacques Lalanne 450 347-4561

Parents Secours Saint-Jean Thérèse Pilon 450 349-4681

Phobies-Zéro Saint-Jean Marie-Andrée Laplante 514 276-3105

Projet intégration Autismopolis Pascal Bonneau 450 895-1470

Regroupement personnes handicapées J.-P. Normandin 450 347-6041

Regroupement des usagées

du transport adapté du Haut-Richelieu Pierre Cajolais 450 542-9635

Regroupement des travailleurs Autonomes

du Haut-Richelieu Christian Haché 450 359-4725

Rendez-Vous croissance du couple Josée Vallières 450 349-3901

Réseau des femmes d'action

du Haut-Richelieu Bernadette Imbeault 450 349-2966

Société Alzheimer Lise Marcoux 450 347-5500

Société canadienne du cancer Thérèse Dusseault 450 348-8827

Société Luçoise des handicapés actifs Denise Malo 450 359-2000

Société Nationale des Québécois Christian Haché 450 346-1141

Société Saint-Vincent-de-Paul St-Jean Nathalie Mercier 450 358-1222

Société Saint-Vincent-de-Paul St-Luc Lucien Marmen 450 349-1553

Source des Monts 450 348-1600

Toast Master (art oratoire) Fernand Paradis 450 358-9600

TROC (Table régionale des organismes communautaires Montérégie)

Johanne Nasstrom 450 347-4110

Virage Carrefour Jeunesse emploi Martine Roy 450 347-4717

Club de services

Chambre de Commerce du Haut-Richelieu Claude Demers 450 346-2544

Chevalier de Colomb Conseil 1145 Gilles Grimard 450 357-9971

Chevaliers de Colomb Conseil 3206 Jacques Beauchemin 450 349-3449

Chevaliers de Colomb Conseil 13605 Gilles Duval 450 347-8047

Club Aramis Armand Bernard 450 347-3741

Club Lions St-Jean Simon Vachon 450 359-0038

Club Lions de St-Luc Mathieu Bissonnette 514 236-5869

Club Optimiste Saint-Eugène M. Ménard 450 347-5454

Club Optimiste Saint-Jean L. Choquette 514 743-9495

Club Optimiste Saint-Luc P. Lange 450 359-5932

Club Optimiste L'Acadie Nord Marie-Thérèse Delvaux-Perron 450 658-9299

Club Richelieu L. Houle 450 546-6420

Jeunesse

AdoThèque Carlo Cantave 450 359-4334

Cadets de l'Air - Escadron 613 Major Claude Guy 450 358-7301

Cadet de la Marine Yvonne Mercier 450 347-1485

Carrefour Jeunesse Iberville Francine Vachon 450 347-4419

Centre de plein-air L'Estacade Guy Demers 450 246-3554

Centre de la Petite Enfance

chez Fan-Fan Anne Laporte 450 346-5312

Corps de Cadets 2595 Saint-Jean J. Touchette 450 358-7099

Maison des jeunes Le Dôme J.F. Pomerleau 450 346-2147

5e Groupe-Scout Saint-Jean M. Roy 450 346-8883

Scouts-Guides, 53^e St-Luc Jean-Marc Ferland 514 983-5227

Local 450 348-0670

Jocelyne Fortin 450 347-9971

Socio-Culturel

Art (O), Coop Créative Martine Lorrain-Cayer 450 346-9036

Association paroissiale NDA H. Lalumière 450 515-3063

Ballet classique Cécile Tremblay 450 348-3945

Cercle philharmonique Saint-Jean L. Beaudry 450 349-2488

Choeur Do-Ré-Mi Lise Benoit 450 358-5031

Choeur Haut-Richelieu N. Lavallée 450 895-0620

Club de Bridge Les Richelains Alfred Morin 450 347-4500

Club d'Échecs Saint-Jean G. Morin 450 347-5577

Damistes Olivier Laporte 450 347-0776

Musée du Haut-Richelieu Jacques Pichette 450 347-0649

Scrabble Francine Prévost 450 359-9879

Société d'histoire du Haut-Richelieu Nicole Poulin 450 358-5220

450 349-2861

Théâtre de Grand-Pré B. Beaulieu 450 348-7199

Théâtre des 2 Rives Guy Boulanger 450 358-3949

Sports

Association Loisirs St-Gérard Fernand Massé 450 348-8276

Association des Loisirs Saint-Edmond Fernande Legrand 450 346-6713

Club de Croquet Richard Rouillard 450 346-9103

Club de Marche Réseau-à-Vie forme Roger Vézina 450 515-3473

Club des Couraillères Julie Binette 450 358-6500

poste 5540

Club cycliste du Haut-Richelieu Pascal Deslauriers 450 357-9229

Club Riverain VTT 450 460-3033

Club de ski Sport Maximum Guy et Dominique 450 359-4141

Esc. Fort Saint-Jean (ECP/CPS) Bernard Nadeau 450 348-0811

Kino-Québec Lucie Lemieux 450 928-6777

Loisirs N.D.L. Mme G. Poissant 450 347-8703

Saint-Jean Olympique Hélène Larose 450 347-2565

Ski Okiook Serge Patenaude 450 359-7770

